

Микровълнова фурна

Ръководство за потребителя

MG23K3575**



SAMSUNG

Съдържание

Използване на това ръководство за потребителя	3	Използване на фурната	12
В ръководството за потребителя са използвани следните символи:	3	Как работи една микровълнова фурна	12
Инструкции за безопасност	3	Проверка дали вашата фурна работи правилно	13
Важни инструкции за безопасност	3	Готвене/Претопляне	13
Правилно третиране на изделието след края на експлоатационния му живот (отпадъчни електрически и електронни уреди)	8	Задаване на времето	14
Монтиране	9	Нива на мощност и промяна на времената	14
Акcesoари	9	Настройка на времето за готвене	15
Място на монтиране	9	Спиране на готвенето	15
Въртяща се поставка	9	Задаване на режима за пестене на енергия	15
Поддръжка	10	Използване на функциите на грил с конвекция	16
Почистване	10	Използване на функциите на автоматично готвене с конвекция	16
Смяна (ремонт)	10	Използване на функциите за ускорено размразяване	19
Грижа при продължително време на неизползване	10	Използване на функциите за автоматично готвене	20
Указател за бързи справки	11	Използване на функцията за запазване на храната топла	22
Функции на фурната	11	Комбиниране на микровълни и грил	23
Фурна	11	Използване на функцията грил +30с	24
Командно табло	12	Използване на функцията за заключване за деца	24
		Изключване на звуковия сигнал	24
		Указател за готварски съдове	25
		Ръководство за готвене	26
		Отстраняване на неизправности и информационни кодове	35
		Отстраняване на неизправности	35
		Информационен код	38
		Технически спецификации	39



Използване на това ръководство за потребителя

Току-що сте си купили микровълнова фурна SAMSUNG. Вашите "Инструкции за собственика" съдържат ценна информация за готвене с вашата микровълнова фурна:

- Мерки за безопасност
- Подходящи принадлежности и готварски съдове
- Полезни готварски съвети
- Съвети за готвене

В ръководството за потребителя са използвани следните символи:

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Рискове или небезопасни практики, които могат да доведат до **тежко телесно нараняване или смърт**.

ВНИМАНИЕ

Рискове или небезопасни практики, които могат да доведат до **леко телесно нараняване или повреда на имущество**.

ЗАБЕЛЕЖКА

Полезни съвети, препоръки или информация, които помагат на потребителя да управлява продукта.

Инструкции за безопасност

ВАЖНИ ИНСТРУКЦИИ ЗА БЕЗОПАСНОСТ

ПРОЧЕТЕТЕ ВНИМАТЕЛНО И ПАЗЕТЕ ЗА БЪДЕЩИ СПРАВКИ.

САМО С ФУНКЦИЯ ЗА МИКРОВЪЛНИ

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Ако вратичката или уплътненията на вратичката са повредени, с фурната не трябва да се работи, докато не бъде ремонтирана от компетентно лице.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Опасно е за всеки друг освен за компетентно лице да извършва каквито и да било сервизни или ремонтни работи, които включват сваляне на капака, който осигурява защита срещу излагане на въздействието на микровълновата енергия.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Течности и други храни не трябва да се претоплят в херметично затворени съдове, тъй като са склонни към избухване.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Позволявайте на децата да използват фурната без наблюдение само когато им са дадени съответни инструкции, така че детето да може да използва фурната по безопасен начин и разбира опасностите от неправилната употреба.

Този уред е предназначен за ползване само в дома и не трябва да се използва в следните места:

- кухненски площи за персонала в магазини, офиси и други работни среди;
- фермерски домове;





Инструкции за безопасност

- от клиенти в хотели, мотели и други типове среди на пребиваване;
- среди, предоставящи нощуване и закуска.

Използвайте само съдове, които са подходящи за употреба в микровълнови фурни.

При претопляне на храни в пластмасови или хартиени съдове дръжте фурната под око поради опасност от запалване.

Метални контейнери за храни и напитки не се позволяват при микровълново готвене.

Микровълновата фурна е предназначена за затопляне на храна и напитки. Сушенето на храна или дрехи и загряването на топлещи възглавници, чехли, гъби, влажни кърпи и подобни може да доведе до опасност от нараняване, запалване или пожар.

Ако се наблюдава (изпускане на) дим, изключете или издърпайте щепсела на уреда и дръжте вратичката затворена, за да потушите всякакви пламъци.

Микровълновото претопляне на напитки може да доведе до бурно кипене и затова трябва да се вземат мерки при нагриване на съда.

Съдържанието на бутилките за хранене и бурканчетата с бебешки храни трябва да се разбърква или разклаща и да се проверява температурата преди консумация, за да се избегнат изгаряния.

Яйца с черупки и цели твърдо сварени яйца не трябва да се претоплят в

микровълнови фурни, тъй като те могат да се пръснат дори след като е завършило микровълновото подгриване.

Фурната трябва да се почиства редовно и да се отстраняват всякакви отлагания на храна.

Неспазването на поддръжката на фурната в чисто състояние би могло да доведе до влошаване на повърхността, което да се отрази неблагоприятно на дълготрайността на уреда и да доведе до възможна опасна ситуация.

Микровълновата фурна е предназначена за използване само и единствено, като е поставена на повърхност (свободно стоене), тя не трябва да бъде поставяна в шкаф.

Уредът не трябва да се почиства с водна струя.

Този уред не е предназначен за монтиране в пътни превозни средства, каравани или други подобни превозни средства и т.н.

Този уред не е предназначен за употреба от лица (включително деца) с намалени физически, сетивни или умствени възможности, с недостатъчен опит и познания, освен ако не се наблюдават или са им дадени инструкции за употребата на уреда от лице, отговорно за тяхната безопасност.

Децата трябва да бъдат под надзор, за да се гарантира, че няма да си играят с уреда.





Този уред може да се използва от деца над 8-годишна възраст и от лица с намалени физически, сетивни или умствени възможности, с недостатъчен опит и познания, ако се наблюдават или са им дадени инструкции за употребата на уреда по безопасен начин и те разбират опасностите. Децата не бива да си играят с уреда. Почистването и поддръжката от потребителя не трябва да се правят от деца без наблюдение.

Ако захранващият кабел е повреден, той трябва да бъде заменен от производителя, негов сервизен представител или лице със сходна квалификация, за да се избегне риск.

Тази фурна трябва да бъде поставена в правилната посока и височина, което да позволява лесен достъп и управление.

Преди да използвате фурната за пръв път, тя трябва да работи с вода 10 минути и да бъде използвана след това.

Ако фурната издава странен звук, миризма на изгоряло или пушек, незабавно отстранете захранването и се обърнете към най-близкия си сервизен център.

Микровълновата фурна трябва да се разположи така, че да има достъп до щепсела.

САМО ФУНКЦИЯ ЗА ФУРНА – ПО ИЗБОР

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Когато уредът работи в комбиниран режим, децата трябва да използват фурната само под наблюдение от възрастните заради създаваните температури.

Уредът се нагрява по време на работа. Трябва да се внимава да се избягва допирът до нагревателните елементи във вътрешността на фурната.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Откритите части могат да се нагряят по време на работа. Пазете малките деца настрана.

Не трябва да се използва пароструйка.

Не използвайте груби абразивни почистващи препарати или остри метални стъргалки за почистване на стъклото на вратичката, тъй като те могат да надраскат повърхността, което да доведе до пръсване на стъклото.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Уверете се, че устройството е изключено, преди да смените лампата, за да избегнете опасността от токов удар.

Не използвайте груби абразивни почистващи препарати или остри метални стъргалки за почистване на стъклото на вратичката, тъй като те могат да надраскат повърхността, което да доведе до пръсване на стъклото.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Уредът и откритите части могат да се нагряят по време на работа.





Инструкции за безопасност

Трябва да се внимава да се избягва допирът до нагревателните елементи.

Деца, които са по-малки от 8 години, трябва да не се доближават до фурната, освен ако не са наблюдавани непрекъснато.

Този уред може да се използва от деца над 8-годишна възраст и от лица с намалени физически, сетивни или умствени възможности, с недостатъчен опит и познания, ако се наблюдават или са им дадени инструкции за употребата на уреда по безопасен начин и те разбират опасностите. Децата не бива да си играят с уреда. Почистването и поддръжката от потребителя не трябва да се правят от деца без наблюдение.

Вратата или външните повърхности могат да са горещи, когато уредът работи.

Температурата на достъпните повърхности може да е висока, когато уредът работи.

Електроуредите не са предназначени да работят посредством външен таймер или отделна система с дистанционно управление.

Този уред може да се използва от деца над 8-годишна възраст и от лица с намалени физически, сетивни или умствени възможности, с недостатъчен опит и познания, ако се наблюдават или са им дадени инструкции за употребата на уреда по безопасен начин и те разбират опасностите. Децата не бива да си играят с уреда. Почистването и

поддръжката от потребителя не трябва да се правят от деца, освен ако не са на възраст над 8 години и са наблюдавани.

Дръжте уреда и хранящия му кабел далеч от деца, по-малки от 8 години.

Общи указания за безопасност

Всякакви видоизменения и ремонти трябва да се извършват само от квалифициран персонал.

Не затопляйте храни или течности в херметически затворени съдове за функцията с микровълни.

Не използвайте бензен, разреждатели, алкохол, уреди за почистване с вода под високо налягане или пароструйки за почистване на фурната.

Не инсталирайте фурната: в близост до отоплително тяло или запалителни материали; на места, изложени на влага, мазнини, прах или пряка слънчева светлина или вода; на места с възможно изтичане на газ; върху неравна повърхност.

Тази фурна трябва да е правилно заземена според местните и национални норми.

Редовно отстранявайте чуждите тела от частите на щепсела и контакта със суха кърпа.

Не дърпайте, не огъвайте прекомерно и не поставяйте тежки предмети върху хранящия кабел.

Ако има изтичане на газ (пропан-бутан, метан и пр.), проветрете незабавно. Не пипайте хранящия кабел.

Не пипайте хранящия кабел с мокри ръце.

Докато фурната работи, не я изключвайте с изваждане на хранящия кабел.

Не поставяйте пръсти или чужди тела. Ако във фурната попаднат чужди тела, извадете хранящия кабел от стенния контакт и се свържете с местен сервизен център на Samsung.

Не прилагайте прекомерен натиск или удари върху фурната.

Не поставяйте фурната върху чупливи предмети.

Уверете се, че напрежението, честотата и амперажът на електрозахранването отговарят на спецификациите на продукта.

Поставете щепсела на захранването плътно в контакта на стената. Не използвайте разклонител, удължител или електрически трансформатор.

Не окачвайте хранящия кабел върху метални предмети. Уверете се, че кабелът е между предметите или зад фурната.

Не използвайте повреден щепсел, повреден хранящ кабел или разхлабен контакт. При повредени щепсели или кабели се обърнете местен сервизен център на Samsung.

Не наливайте и не пръскайте директно вода върху фурната.





Не поставяйте предмети върху фурната, вътре в нея или върху вратичката на фурната. Не пръскайте с опасни препарати, като например инсектициди, върху фурната. Не съхранявайте запалими материали във фурната. Тъй като парите на алкохола могат да влязат в контакт с горещи части на фурната, внимавайте при претопляне на храна или напитки, съдържащи алкохол. Децата могат да се блъснат или да прищипят пръсти във вратичката. Пазете децата далече от вратичката, когато я отваряте или затваряте.

Предупреждение за микровълни

Микровълновото претопляне на напитки може да доведе до забавено бурно кипене и затова боравенето със съда да се извършва внимателно. Винаги изчакайте поне 20 секунди преди боравене. Ако е необходимо, разбърквайте по време на загряване. Винаги разбърквайте след загряване.

В случай на изгаряне спазвайте тези инструкции за първа помощ:

1. Потопете изгореното място в студена вода в продължение на поне 10 минути.
2. Покрийте с чиста, суха превръзка.
3. Не мажете с никакви кремове, масла или лосиони.

За да избегнете повреда на тавата или скарата, не поставяйте тавата или скарата във вода веднага след готвене.

Не използвайте фурната за дълбоко пържене, тъй като температурата на мазнината не може да се контролира. Това може да доведе до внезапно кипване на горещата мазнина.



Предпазни мерки за микровълновата фурна

Използвайте само съдове, предназначени за микровълнова фурна. Не използвайте метални съдове, домакински съдове със златни или сребърни кантове, шишове и др. Сваляйте усуканите телени връзки. Може да се появи електрическа дъга. Не използвайте фурната за сушене на хартия или дрехи. Използвайте по-кратки времена за малки количества храна, за да предотвратите прегряване и изгаряне. Пазете захранващия кабел и щепсел от вода и източници на топлина. За да намалите риска от експлозия, не нагривайте яйца с черупки или твърдо сварени яйца. Не нагривайте херметично затворени или вакуумно уплътнени съдове, ядки, домати и т.н. НЕ покривайте вентилационните отвори с плат или хартия. Има опасност от възникване на пожар. Фурната също може и да прегрее и да се изключи автоматично, като ще остане изключена, докато не се охлади достатъчно.

Винаги използвайте кухненски ръкавици за фурна при изваждане на ястие. Разбърквайте течностите по време на загряване или след края на загряването и ги оставете да престоят поне 20 секунди, за да предотвратите изкипяване.

Стойте на една ръка разстояние от фурната, когато отваряте вратичката, за да предотвратите изгаряне от излизащия горещ въздух или пара.

Не работете с фурната, когато е празна. Фурната автоматично се изключва след 30 минути за безопасност. Препоръчваме да поставите чаша вода вътре във фурната, която да абсорбира микровълновата енергия, в случай че фурната се включи случайно.

Инсталирайте фурната според минималните пространства и разстояния в това ръководство. (Вж. "Монтаж на вашата микровълнова фурна".)

Внимавайте, когато включвате електроуреди в контакти на мрежата в близост до фурната.

Предпазни мерки при работа с микровълни

Неспазването на следните предпазни мерки за безопасност може да доведе до вредно излагане на микровълнова енергия.

- Не работете с фурната при отворена вратичка. Не се опитвайте да свалите блокировките за безопасност (ключалките на вратичката). Не вкарвайте нищо в отворите на блокировките за безопасност.
- Не поставяйте какъвто и да било предмет между вратичката на фурната и лицевата част и не позволявайте натрупване на остатъци от храни или почистващи препарати по уплътнителните повърхности. Поддържайте вратичката и уплътнителните повърхности на вратичката чисти, като ги изтривете след работа с влажна кърпа, а след това с мека суха кърпа.





Инструкции за безопасност

- Не работете с фурната, ако е повредена. Започнете да работите едва след като бъде ремонтирана от квалифициран техник.
Важно: вратичката на фурната трябва да е затворена добре. Вратичката не трябва да се извива; пантите на вратичката не трябва да са счупени или разхлабени; уплътненията на вратичката и повърхностите на уплътненията не трябва да са повредени.
- Всички регулировки или ремонти трябва да се извършват от квалифициран техник.

Ограничена гаранция

Samsung ще начисли такса за ремонт за замяна на аксесоар или ремонт на козметичен дефект, ако повредата в уреда или аксесоара е причинена от клиента. Елементите, които се покриват от това условие, включват:

- Вратичка, дръжка, външен панел или контролен панел, които са вдлъбнати, надраскани или счупени.
- Повредена или липсваща тава, направляваща ролка, съединител или скара.

Използвайте фурната само по предназначение, както е описано в ръководството. Бележките за предупреждения и важните инструкции за безопасност в настоящото ръководство не обхващат всички възможни състояния и ситуации, които може да възникнат. Ваша е отговорността да използвате здрав разум, внимание и грижи, когато инсталирате, поддържате и работите с фурната ви.

Поради причината, че тези инструкции за работа с уреда покриват различни модели, характеристиките на вашата микровълнова фурна могат да се различават в малка степен от описаните в това ръководство и не всички предупредителни знаци могат да бъдат приложими. Ако имате някакви въпроси или сте загрижени за нещо, свържете се с местен сервиз на Samsung или потърсете помощ и информация онлайн на адрес www.samsung.com.

Използвайте фурната само за затопляне на храна. Тя е предназначена само за домашна употреба. Не загревайте никакви видове плат, нито възглавнички, пълни със зърна. Производителят не е отговорен за повреди, причинени от неправилно или неподходящо използване на фурната.

За да избегнете влошаване на повърхността на фурната и опасни ситуации, винаги поддържайте фурната чиста и в добро състояние.

Дефиниция на продуктова група

Този продукт е Група 2 Клас B ISM оборудване. Определението на група 2, която съдържа цялото ISM оборудване, в което умишлено се генерира радио-честотна енергия и/или се използва под формата на електромагнитна радиация за третирането на материали, машини за електроискрова механична обработка и електродъгово заваръчно оборудване.

Оборудване Клас B е оборудване, подходящо за употреба в битови установки и в установки, пряко свързани с електрозахранваща мрежа с ниско напрежение, която захранва сгради, използвани за битови цели.

Правилно третиране на изделието след края на експлоатационния му живот (отпадъчни електрически и електронни уреди)



(Налично в страни със системи за разделно сметосъбиране)

Този знак, поставен върху изделието, неговите принадлежности или печатни материали, означава, че продуктът и принадлежностите (например зарядно устройство, слушалки, USB кабел) не бива да се изхвърлят заедно с другите битови отпадъци, когато изтече експлоатационният му живот. Отделяйте тези устройства от другите видове отпадъци и ги предавайте за рециклиране. Спазвайки това правило не излагате на опасност здравето на други хора и предпазвате околната среда от замърсяване, предизвикано от неконтролно изхвърляне на отпадъци. Освен това, подобно отговорно поведение създава възможност за повторно (екологично съобразно) използване на материалните ресурси.

Домашните потребители трябва да се свържат с търговеца на дребно, от когото са закупили изделието, или със съответната местна държавна агенция, за да получат подробни инструкции къде и кога могат да занесат тези устройства за рециклиране, безопасно за околната среда. Корпоративните потребители следва да се свържат с доставчика си и да проверят условията на договора за покупка. Това изделие и неговите електронни принадлежности не бива да се смесват с другите отпадъци на търговското предприятие.

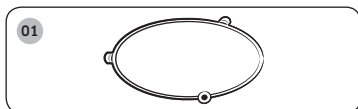
За информация относно грижите на Samsung за околната среда и специфичните за продукта нормативни задължения, напр. REACH, посетете: samsung.com/uk/aboutsamsung/samsungelectronics/corporatecitizenship/data_corner.html



Монтиране

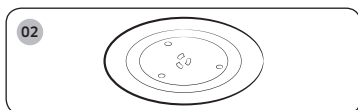
Акcesoари

В зависимост от модела, който сте закупили, получавате няколко принадлежности, които могат да се използват по различни начини.



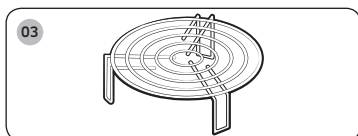
01 Ролков пръстен, който се поставя в центъра на фурната.

Предназначение: Ролковият пръстен поддържа въртящата се поставка.



02 Въртяща се поставка, за поставяне върху ролковия пръстен с централен фитинг към съединителя.

Предназначение: Въртящата се поставка служи като главна готварска повърхност; тя лесно може да се сваля за почистване.



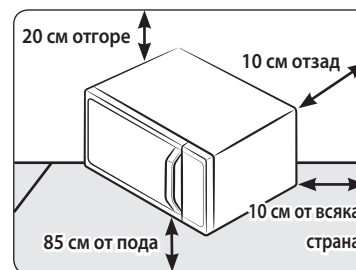
03 Скара за грил, за поставяне върху въртящата се поставка.

Предназначение: Металната скара може да се използва с грил и комбинирано готвене.

ВАЖНО

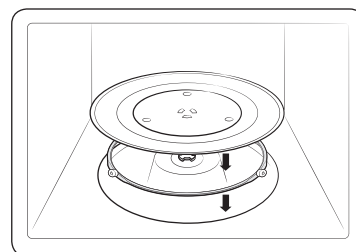
НЕ работете с микровълновата фурна без поставени ролков пръстен и въртяща се поставка.

Място на монтиране



- Изберете плоска и равна повърхност приблизително 85 см над пода. Повърхността трябва да може да носи теглото на фурната.
- Трябва да осигурите място за проветряване, поне 10 см отзад и от двете страни и 20 см над фурната.
- Не монтирайте фурната в гореща или влажна среда, например в близост до други микровълнови фурни или радиатори.
- Спазвайте спецификациите за захранване на тази фурна. При нужда използвайте само одобрените удължителни кабели.
- Избършете вътрешността и уплътнението на вратичката с влажен тампон, преди да използвате микровълновата си фурна за пръв път.

Въртяща се поставка



Извадете всички опаковъчни материали от вътрешността на фурната. Монтирайте ролковия пръстен и въртящата се поставка. Проверете дали въртящата се поставка се върти свободно.



Поддръжка

Почистване

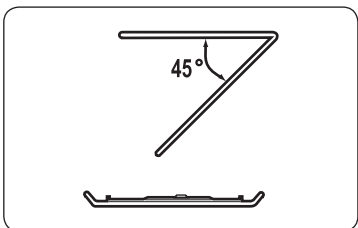
Почиствайте фурната редовно, за да предотвратите натрупването на нечистотии върху или във вътрешността на фурната. Също обърнете внимание на вратата, уплътнението на вратата, въртящата се поставка и ролковия пръстен (само приложими модели).

Ако вратата не се отваря или затваря гладко, първо проверете дали уплътненията на вратата не са насъбрали нечистотии. Използвайте мека кърпа в сапунена вода, за да почистите вътрешните и външните части на фурната. Изплакнете и подсушете добре.

За да отстраните упорити нечистотии с лоша миризма от вътрешността на фурната

1. При празна фурна поставете чаша разреден лимонов сок в центъра на въртящата се поставка.
2. Загрейте фурната за 10 минути при максимална мощност.
3. Когато цикълът завърши, изчакайте, докато фурната се охлади. След това отворете вратата и почистете пространството за готвене.

За да почистите вътрешността на модели с подвижен нагревател



За да почистите горната част на отделението за готвене, занижете горния нагревателен елемент с 45°, както е показано. Това ще помогне за почистване на горната част. Когато сте готови, върнете обратно в позиция горния нагревателен елемент.

⚠ ВНИМАНИЕ

- Пазете вратата и уплътнението чисти и се уверете, че вратата се отваря и затваря гладко. В противен случай животът на фурната може да се намали.
- Внимавайте да не разливате вода върху отворите за вентилация на фурната.
- Не използвайте никакви абразивни или химически вещества за почистване.
- След всяко използване на фурната използвайте неагресивен почистващ препарат, за да почистите отделението за готвене, след като изчакате фурната да се охлади.

Смяна (ремонт)

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Във вътрешността на фурната няма части, които да се свалят от потребителя. Не се опитвайте до подменят или ремонтирате сами фурната.

- Ако се натъкнете на проблем с шарнирите, уплътнението и/или вратата, се свържете с квалифициран техник или местен сервизен център на Samsung за техническа помощ.
- Ако искате да смените крушката, се свържете с местен сервизен център на Samsung. Не я сменяйте сами.
- Ако се натъкнете на проблем с външния корпус на фурната, първо извадете захранващия кабел от контакта и после се свържете с местен сервизен център на Samsung.

Грижа при продължително време на неизползване

- Ако не използвате фурната за продължителен период от време, извадете захранващия кабел и преместете фурната на сухо и незапрашено място. Натрупването на прах и влага във вътрешността на фурната може да повлияе на качеството ѝ на работа.

Указател за бързи справки

Ако искате да сготвите храна.

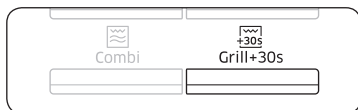


Поставете храната във фурната. Натиснете бутона **START/+30s (СТАРТ/+30с)**.

Резултат: Готвенето започва. Когато завърши.

- 1) Фурната издава звук 4 пъти.
- 2) Крайният напомнящ сигнал звучи 3 пъти (по веднъж на минута).
- 3) На дисплея се показва отново текущото време.

Ако искате да опечете храна на грил.

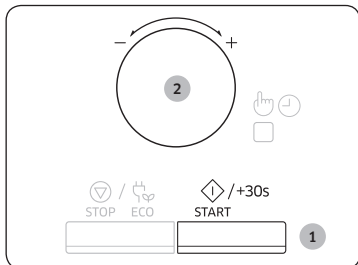


Поставете храната във фурната. Натиснете бутона **Grill+30s (Грил+30с)**.

Резултат: Печенето на грил започва.

- 1) Фурната издава звук 4 пъти.
- 2) Крайният напомнящ сигнал звучи 3 пъти (по веднъж на минута).
- 3) На дисплея се показва отново текущото време.

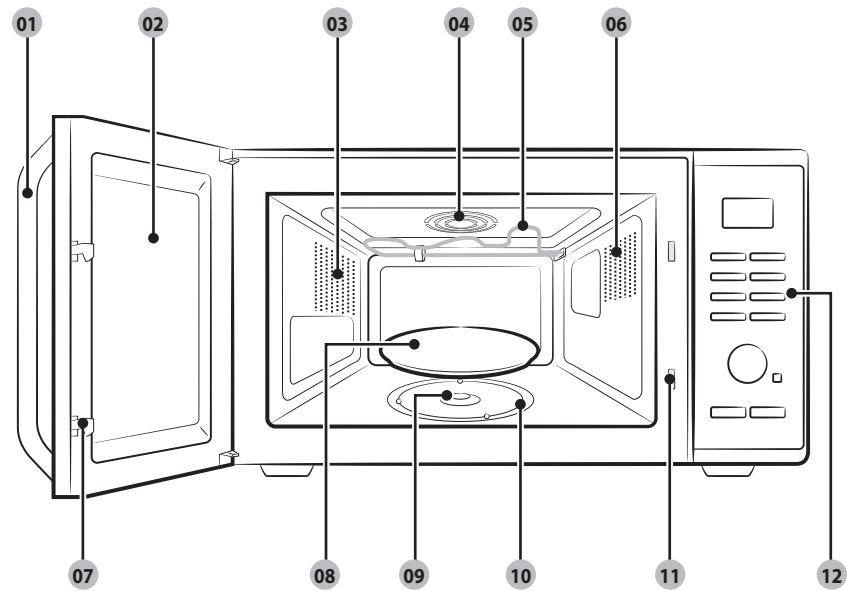
Ако искате да добавите 30 секунди.



1. Натиснете бутона **START/+30s (СТАРТ/+30с)** един или повече пъти за всеки 30 секунди, които желаете да добавите.
2. Можете да завъртите **Кръговия Селектор**, за да зададете желаното време.

Функции на фурната

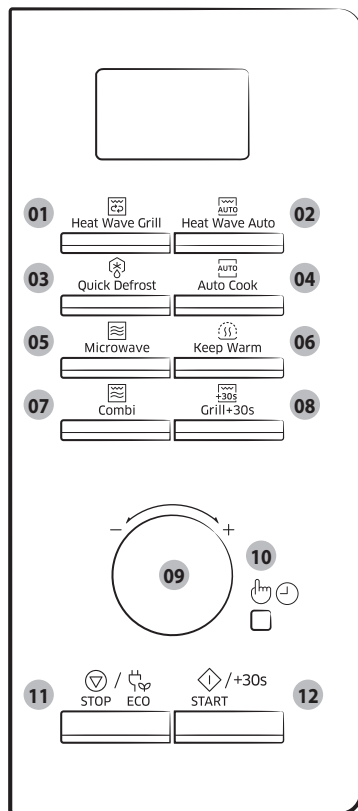
Фурна



- | | | |
|------------------------|--|-------------------------|
| 01 Дръжка на вратата | 02 Врата | 03 Вентилационни отвори |
| 04 Спирален грил | 05 Нагревателен елемент | 06 Осветление |
| 07 Ключалки на вратата | 08 Въртяща се поставка | 09 Съединител |
| 10 Ролков пръстен | 11 Отвори за блокировката за обезопасяване | 12 Командно табло |

Функции на фурната

Командно табло



- 01 Бутон Heat Wave Grill (Грил с конвекция)
- 02 Бутон Heat Wave Auto (Автоматично готвене с конвекция)
- 03 Бутон Quick Defrost (Ускорено размразяване)
- 04 Бутон Auto Cook (Автоматично готвене)
- 05 Бутон Microwave (Микровълни)
- 06 Бутон Keep Warm (Запазете топли)
- 07 Бутон Combi (Комби)
- 08 Бутон Grill+30s (Грил+30с)
- 09 Кръгов Селектор (Тегло/Порция/Време)
- 10 Бутон Избор/Часовник
- 11 Бутон Stop/Есо (Стоп/икономично)
- 12 Бутон Start/+30s (Старт/+30с)

Използване на фурната

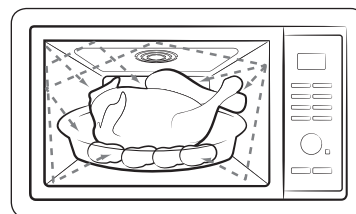
Как работи една микровълнова фурна

Микровълните са високочестотни електромагнитни вълни; освобождаваната енергия дава възможност за готвене или претопляне на храна без промяна на формата или цвета.

Можете да използвате микровълновата си фурна за:

- Размразяване
- Претопляне
- Готвене

Принцип на готвене.



1. Създаваните от магнетрона микровълни се отразяват в кухнята и се разпространяват равномерно при въртенето на храната върху въртящата се поставка. Затова храната се готви равномерно.
2. Микровълните се абсорбират от храната до дълбочина от около 1 инч (2,5 см). След това готвенето продължава, като топлината се разсейва в храната.
3. Времената за готвене се променят в съответствие с използвания съд и свойствата на храната:
 - Количество и плътност
 - Съдържание на вода
 - Начална температура (от хладилник или не)

ВАЖНО

Тъй като центърът на храната се готви от разсейваната топлина, готвенето продължава дори когато сте извадили храната от фурната. Затова трябва да се спазват посочените в рецептите и в тази брошура времена за престой, за да се гарантира:

- Равномерно готвене на храната точно в центъра.
- Една и съща температура в цялата храна.

Проверка дали вашата фурна работи правилно

Следната проста процедура ви дава възможност да проверите дали вашата фурна работи правилно през цялото време. Ако се съмнявате, вижте раздела, озаглавен "Отстраняване на неизправности" на стр **35** до **38**.

ЗАБЕЛЕЖКА

Щепселът на фурната трябва да се вкарва в подходящ степен контакт. Въртящата се поставка трябва да е добре разположена във фурната. Ако се използва ниво на мощност, различно от максималното (100 % – 800 W), е необходимо по-дълго време на водата да заври.

Отворете вратичката на фурната, като издърпате дръжката от горната страна на вратата. Поставете чаша с вода върху въртящата се поставка. Затворете вратата.



Натиснете бутона **START/+30s (СТАРТ/+30с)** и задайте времето на 4 или 5 минути с натискане на бутона **START/+30s (СТАРТ/+30с)** съответния брой пъти.

Резултат: Фурната нагрява водата 4 или 5 минути. След това водата трябва да ври.

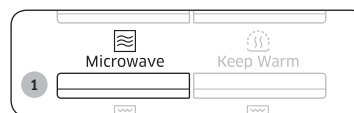
Готвене/Претопляне

Следната процедура обяснява как се готви или претопля храна.


ВАЖНО

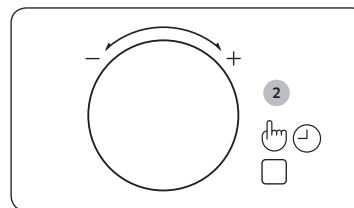
- ВИНАГИ проверявайте настройките си за готвене, преди да оставите фурната без надзор.
- Максималното време в **Microwave (Микровълни)** е 99 минути.

Отворете вратичката. Поставете храната в центъра на въртящата се поставка. Затворете вратата. Никога не включвайте микровълновата фурна, когато е празна.

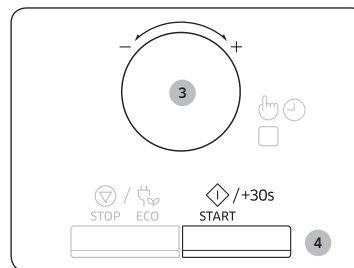


1. Натиснете бутона **Microwave (Микровълни)**.

Резултат: Показват се индикациите за 800 W (максималната мощност на готвене):
 (режим микровълни)



2. Изберете подходящото ниво на мощност, като завъртите **Кръговия Селектор**. (Вж. таблицата за нивата на мощност.) И после натиснете бутона **Избор/Часовник**.



3. Задайте времето за готвене, като завъртите **Кръговия Селектор**.
Резултат: Показва се времето за готвене.
4. Натиснете бутона **START/+30s (СТАРТ/+30с)**.
Резултат: Светва светлината във фурната и въртящата се поставка започва да се върти. Готвенето започва, а когато завърши.
 - 1) Фурната издава звук 4 пъти.
 - 2) Крайният напомнящ сигнал звучи 3 пъти (по веднъж на минута).
 - 3) На дисплея се показва отново текущото време.

Използване на фурната

Задаване на времето

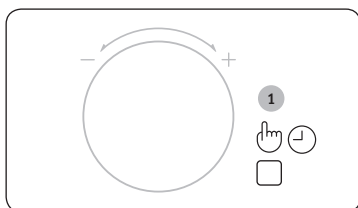
Когато се подаде захранване, на екрана се показва автоматично "88:88" и после "12:00".

Моля, задайте текущото време. Времето може да се показва 24-часов или 12-часов формат. Трябва да сверите часовника:

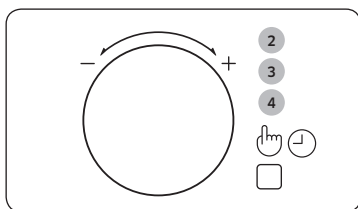
- Когато монтирате вашата микровълнова фурна за пръв път
- След прекъсване на захранването

ЗАБЕЛЕЖКА

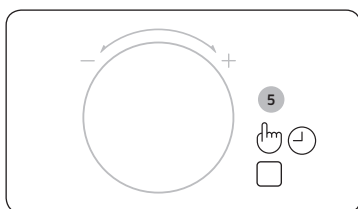
Не забравяйте да сверявате часовника, когато преминавате към или от лятно и зимно часово време.



1. Натиснете бутона **Избор/Часовник**.



2. Изберете дали времето да се показва в 24-часов или 12-часов формат, като завъртите **Кръговия Селектор**. И после натиснете бутона **Избор/Часовник**.



3. Завъртете **Кръговия Селектор**, за да зададете часа. И после натиснете бутона **Избор/Часовник**.
4. Завъртете **Кръговия Селектор**, за да зададете минутите.

5. Когато се покаже точното време, натиснете бутона **Избор/Часовник**, за да пуснете часовника.
Резултат: Времето се показва винаги, когато не използвате микровълновата фурна.

Нива на мощност и промяна на времената

Функцията за ниво на мощност ви позволява да пригледите количеството отделяна енергия и по този начин – времето, необходимо за готвене или претопляне на вашата храна, в съответствие с типа и количеството. Можете да избирате измежду шест нива на мощност.

Ниво на мощност	Процент	Исх. мощност
ВИСОКО	100 %	800 W
СРЕДНО ВИСОКО	75 %	600 W
СРЕДНО	56 %	450 W
СРЕДНО НИСКО	38 %	300 W
РАЗМРАЗЯВАНЕ	23 %	180 W
НИСКО	13 %	100 W

Времената за готвене, дадени в рецептите в тази книжка, отговарят на конкретното посочено ниво на мощност.

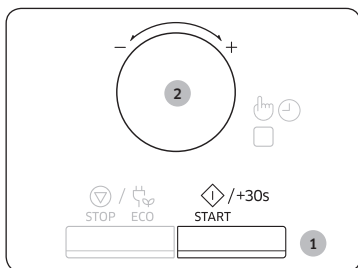
Ако изберете...	Времето за готвене трябва да бъде...
По-високо ниво на мощност	Понижено
По-ниско ниво на мощност	Повишено

Настройка на времето за готвене

Можете да увеличите времето на готвене, като натиснете бутона **START/+30s (СТАРТ/+30с)** по веднъж за всеки 30секунди, които трябва да се добавят.

В режим Microwave (Микровълни), Heat Wave Grill (Грил с конвекция) или Combi (Комби) натискането на **START/+30s (СТАРТ/+30с)** увеличава времето на готвене.

- Проверете как се движи готвенето по всяко време, като просто отворите вратата
- Увеличете оставащото време за готвене



Метод 1

Можете да увеличите времето на готвене, като натиснете бутона **START/+30s (СТАРТ/+30с)** по веднъж за всеки 30секунди, които желаете да се добавят.

- Например: За да добавите три минути, натиснете бутона **START/+30s (СТАРТ/+30с)** шест пъти

Метод 2

Просто завъртете **Кръговия Селектор**, за да регулирате времето за готвене.

- За да увеличите времето на готвене, завъртете надясно, а за да го намалите, завъртете наляво.

Спиране на готвенето

Можете да спирате готвенето по всяко време, за да:

- Проверите храната
- Обърнете храната или да я разбъркате
- Да я оставите да престои

За да спрете готвенето...	Направете следното...
Временно	Отворете вратичката или натиснете бутона STOP/ECO (СТОП/ИКОНОМИЧНО) еднократно. Резултат: Готвенето спира. За да подновите готвенето, затворете вратичката отново и натиснете бутона START/+30s (СТАРТ/+30с) .
Напълно	Натиснете бутона STOP/ECO (СТОП/ИКОНОМИЧНО) веднъж. Резултат: Готвенето спира. Ако желаете да отмените настройките на готвене, натиснете отново бутона STOP/ECO (СТОП/ИКОНОМИЧНО) .

Задаване на режима за пестене на енергия

Фурната има режим за пестене на енергия.



- Натиснете бутона **STOP/ECO (СТОП/ИКОНОМИЧНО)**.
Резултат: Дисплеят е изключен.
- За да излезете от режим за пестене на енергия, отворете вратичката или натиснете бутона **STOP/ECO (СТОП/ИКОНОМИЧНО)**, след което дисплеят показва текущото време. Фурната е готова за използване.

ЗАБЕЛЕЖКА

Автоматична функция за пестене на енергия

Ако не изберете никаква функция, докато уредът се настройва или работи с временно спиране, функцията се отменя и се показва часовникът след 25 минути.

Лампата на фурната ще се изключи след 5 минути при отворена врата.



Използване на фурната

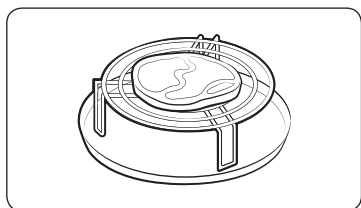
Използване на функциите на грил с конвекция

Heat Wave Grill (Грил с конвекция) ви дава възможност да претопляте и запичате храната бързо, без да използвате микровълни.

- Звукът от включване/изключване на вентилатора е нормален, докато работи "Грил с конвекция".
- За по-добри резултати при готвенето или печенето на грил можете да използвате високата скара.

ВАЖНО

Винаги използвайте кухненски ръкавици, когато докосвате съдовете във фурната, тъй като те ще са много горещи.



1. Отворете вратичката и поставете храната на скарата, а след това затворете вратата.

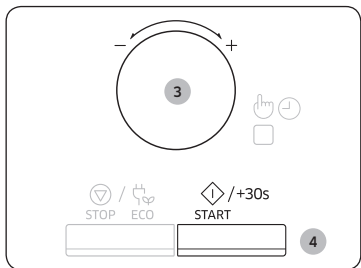


2. Натиснете бутона **Heat Wave Grill (Грил с конвекция)**.

Резултат: Показват се следните индикатори:



- Не може да се задава температурата на грила.



3. Задайте времето за печене на грил, като завъртите **Кръговия Селектор**.

- Максималното време за печене на грил е 60 минути.

4. Натиснете бутона **START/+30s (СТАРТ/+30с)**.

Резултат: Печенето на грил започва.

- 1) Фурната издава звук 4 пъти.
- 2) Крайният напомнящ сигнал звучи 3 пъти (по веднъж на минута).
- 3) На дисплея се показва отново текущото време.

Използване на функциите на автоматично готвене с конвекция

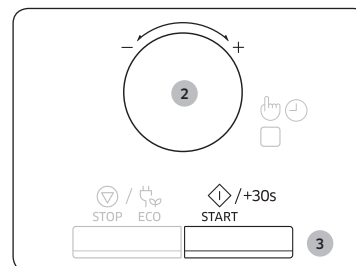
Heat Wave Auto (Автоматично готвене с конвекция) има 15 предварително програмирани времена на готвене. Не е необходимо да задавате нито времената за готвене, нито нивото на мощност. Можете да зададете броя порции, като завъртите **Кръговия Селектор**.

ВАЖНО

Винаги използвайте кухненски ръкавици, когато докосвате съдовете във фурната, тъй като те ще са много горещи.



1. Натиснете бутона **Heat Wave Auto (Автоматично готвене с конвекция)**.



2. Изберете типа храна, която готвите, като завъртите **Кръговия Селектор**.

(Вижте за справка таблицата отстрани.)

3. Натиснете бутона **START/+30s (СТАРТ/+30с)**.

Резултат: Храната се готви в съответствие с избраната предварително програмирана настройка.

- 1) Фурната издава звук 4 пъти.
- 2) Крайният напомнящ сигнал звучи 3 пъти (по веднъж на минута).
- 3) На дисплея се показва отново текущото време.



В следващата таблица са дадени размерът на порцията и подходящите указания за 15-те предварително програмирани опции за готвене. Тези програми работят с комбинация от грил с конвекция и микровълни.

ВАЖНО

Използвайте кухненски ръкавици, когато изваждате храната.

Код/храна	Размер на порцията	Инструкции
1 Домашен зеленчуков огретен	600 гр.	<ul style="list-style-type: none"> • Продукти 400 гр. зеленчуци на резени (напр. тиквички, домати, картофи, лук, чушки), 75 мл сметана, 25 гр. разбити цели яйца, сол, пипер, 75 гр. настъргана моцарела, 1 чаена лъжичка магданоз или розмарин • Начин на приготвяне Измийте зеленчуците и ги нарежете на резени с дебелина 3_5 мм. Подредете зеленчуците на слоеве в съд за огретен с размери около 14 x 22 см. Смесете сметаната, яйцата, солта и пипер и ги изсипете отгоре. Поръсете с настърганата моцарела. Сложете съда върху въртящата се поставка. Поднесете поръсено с няколко листа прясна мента.

Код/храна	Размер на порцията	Инструкции
2 Домашна лазаня	550 гр.	<ul style="list-style-type: none"> • Продукти 150 гр. телешка кайма, 100 гр. доматен сос, 50 мл телешки бульон, 75 гр. сухи кори за лазаня (4 листа), ½ глава лук (нарязана), по 1 чаена лъжичка сушен магданоз, риган и босилек, 100 гр. настъргана моцарела, 1 супена лъжица зехтин • Начин на приготвяне - Доматен сос с месо Загрейте зехтина в тиган, след това запържете мляното говеждо и нарязания лук за около 10 мин, докато се зачервят добре. Налейте доматения сос и телешкия бульон и добавете сухите подправки. Изчакайте да заври и след това гответе на бавен огън за 10 мин. - Лазаня Сварете листовите за лазаня според инструкциите на опаковката. Подредете на слоеве листовите лазаня, месния сос и половината сирене в съд за огретен с размери около 14 x 22 см. Поръсете останалата моцарела равномерно върху най-горната кора за лазаня. Сложете съда върху въртящата се поставка.
3 Печени картофи	500 гр. (2-3 бр.)	<ul style="list-style-type: none"> • Продукти 2-3 картофа, сол, пипер, 2 супени лъжици зехтин, 50 гр. настъргана моцарела • Начин на приготвяне Измийте картофите с четка и ги нарежете на половини по дължина. Подправете картофите със солта, пипера и зехтина. Поръсете с настърганата моцарела. Сложете картофите върху скарата.

Използване на фурната

Код/храна	Размер на порцията	Инструкции
4 Домати на грил	400 гр.	<ul style="list-style-type: none"> • Продукти 2 домата • Начин на приготвяне Нарежете домати на половинки. Сложете ги в огнеупорна чиния с отрязаната страна надолу. Поставете чинията върху скарата.
5 Зеленчуци на грил	200 гр.	<ul style="list-style-type: none"> • Продукти 200 гр. различни пресни зеленчуци (чушка, чери домати, резени тиквичка, гъби, резени патладжан) • Начин на приготвяне Измийте зеленчуците и ги нарежете на парчета с еднаква големина. Намажете ги с четка с олио и ги наръсете със сол и пипер. Сложете ги върху скарата.
6 Печена ябълка	500 гр.	<ul style="list-style-type: none"> • Продукти 1 ябълка, ½ супена лъжица канела, ¼ чаша орехи и сливи • Начин на приготвяне Махнете сърцевината на ябълката. Смесете добре останалите продукти и ги сложете в отвора на ябълката. Сложете ябълката в огнеупорна чиния върху въртящата се поставка.
7 Телешки стек	400 гр.	<ul style="list-style-type: none"> • Продукти 200 гр. телешки стек (2 бр.); по 1 чаена лъжичка розмарин, мента и пипер; 2 супени лъжици зехтин • Начин на приготвяне Подправете телешкото със зехтина, розмарина, ментата и пипера. Сложете телешкото върху скарата. Обърнете веднага щом фурната бипне.
8 Наденици на грил	280 гр.	<ul style="list-style-type: none"> • Продукти 300 гр. наденици (4 бр.) • Начин на приготвяне Сложете надениците една до друга върху скарата.

Код/храна	Размер на порцията	Инструкции
9 Свински пържоли	400 гр.	<ul style="list-style-type: none"> • Продукти 400 гр. свински пържоли (2 бр.); по 1 чаена лъжичка розмарин, мента и пипер; 2 супени лъжици зехтин • Начин на приготвяне Овкусете свинското с олио, подправки и пипер. Сложете го върху скарата. Обърнете веднага щом фурната бипне.
10 Парчета пиле на грил	500 гр.	<ul style="list-style-type: none"> • Продукти 500 гр. парчета пиле (2 бр.), 2 супени лъжици олио, 1 чаена лъжичка подправки за пиле • Начин на приготвяне Измийте парчетата пилешко и ги подсушете добре с домакинска хартия. Смесете подправките с олиото. Нанесете сместа с четка върху парчетата пиле. Сложете ги върху скарата. Обърнете веднага щом фурната бипне. Оставете да престои 1-2 минути след готвенето.
11 Скариди на грил	200 гр.	<ul style="list-style-type: none"> • Продукти 200 гр. пресни скариди (8 бр.) • Начин на приготвяне Измийте скаридите и ги подсушете добре с домакинска хартия. Сложете ги в огнеупорен съд върху скарата.
12 Риба на грил	300 гр.	<ul style="list-style-type: none"> • Продукти 300 гр. пьстърва, сол, 1 супена лъжица лимонов сок • Начин на приготвяне Измийте рибата и я подсушете добре с домакинска хартия. Подправете филето със сол и лимонов сос. Сложете рибата върху скарата.
13 Сьомга филе	400 гр.	<ul style="list-style-type: none"> • Продукти 400 гр. филета от сьомга (2 бр.), 1 чаена лъжичка сол, пипер • Начин на приготвяне Подправете сьомгата със сол и пипер. Сложете ги върху скарата с кожата надолу. Обърнете веднага щом фурната бипне.

Код/храна	Размер на порцията	Инструкции
14 Замразени мини зеленчукови рулца	200 гр.	<ul style="list-style-type: none"> • Продукти 200 гр. замразени мини зеленчукови рулца • Начин на приготвяне Подредете замразените мини зеленчукови рулца върху скарата. Обърнете след звуковия сигнал. Фурната продължава да работи.
15 Сандвичи	200 гр. (2 бр.)	<ul style="list-style-type: none"> • Продукти 4 филии хляб за сандвичи, 2 резена шунка, 2 резена сирене (напр. чедър, ементал), 50 гр. настъргана моцарела • Начин на приготвяне Препечете сандвичите. Сложете резените сиреше и шунка върху 2 от филиите. Сложете върху тях другите 2 филии. Поръсете отгоре с настърганата моцарела. Сложете ги един до друг върху скарата.

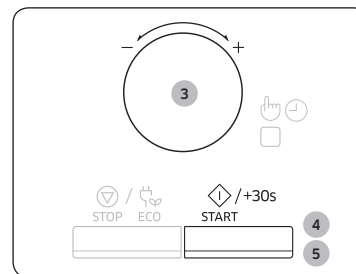
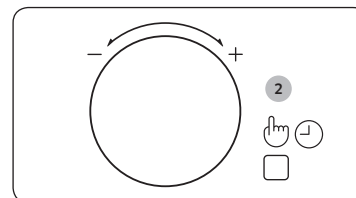
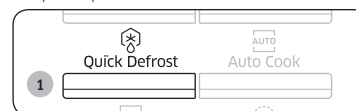
Използване на функциите за ускорено размразяване

Функциите за **Quick Defrost (Ускорено размразяване)** ви дават възможност да размразявате месо, птици, риба, замразени зеленчуци и замразен хляб. Времето на размразяване и нивото на мощност се задават автоматично. Вие просто избирате програмата и теглото.

ЗАБЕЛЕЖКА

Използвайте само контейнери които са подходящи за микровълнова фурна.

Отворете вратичката. Поставете замразената храна в керамичен съд в центъра на въртящата се поставка. Затворете вратата.



1. Натиснете бутона **Quick Defrost (Ускорено размразяване)**.

2. Изберете типа храна, която готвите, като завъртите **Кръговия Селектор**. И после натиснете бутона **Избор/Часовник**.

3. Изберете размера на порцията, като завъртите **Кръговия Селектор**.
(Вижте за справка таблицата отстрани.)

4. Натиснете бутона **START/+30s (СТАРТ/+30с)**.
Резултат:

- Размразяването започва.
- Фурната издава сигнал по време на размразяването, за да ви напомни да обърнете храната.

5. Натиснете бутона **START/+30s (СТАРТ/+30с)** отново, за да завършите размразяването.

Резултат:

- 1) Фурната издава звук 4 пъти.
- 2) Крайният напомнящ сигнал звучи 3 пъти (по веднъж на минута).
- 3) На дисплея се показва отново текущото време.



Използване на фурната

В следващата таблица са дадени различните програми за **Quick Defrost (Ускорено размразяване)**, размер на порциите, времена за престой и съответните инструкции. Преди размразяване свалете всички видове опаковки. Поставете месо, птици, риба, зеленчуци и хляб върху плоска стъклена или керамична чиния.

Код/храна	Размер на порцията	Инструкции
1 Месо	200-1500 гр.	Покрийте краищата с алуминиево фолио. Обърнете месото, когато фурната издаде звуков сигнал. Тази програма е подходяща за говеждо, агнешко, свинско, стекове, пържоли, мляно месо. Оставете да престои 20-60 минути.
2 Птици	200-1500 гр.	Покрийте краищата на бутчетата и крилцата с алуминиево фолио. Обърнете птицата, когато фурната издаде звуков сигнал. Тази програма е подходяща както за цяло пиле, така и за порции пиле. Оставете да престои 20-60 минути.
3 Риба	200-1500 гр.	Покрийте опашката при цяла риба с алуминиево фолио. Обърнете рибата, когато фурната издаде звуков сигнал. Тази програма е подходяща както за цяла риба, така и за рибни филета. Оставете да престои 20-60 минути.
4 Зеленчуци	200-1500 гр.	Подредете равномерно замразените зеленчуци на плоска стъклена чиния. Обърнете замразените зеленчуци, когато фурната бипне. Тази програма е подходяща за всички видове замразени зеленчуци. Оставете да престои 5-20 минути.
5 Хляб	200-1500 гр.	Поставете хляба хоризонтално върху кухненска хартия и го обърнете, когато фурната издаде звуков сигнал. Поставете кейка върху керамична чиния и ако е възможно, го обърнете, когато фурната издаде звуков сигнал. (Фурната продължава да работи и спира, когато отворите вратата.) Тази програма е подходяща за всички видове хляб – нарязан или цял, а също и за хлебчета и багети. Подредете хлебчетата в кръг. Тази програма е подходяща за всички видове кекс с мая, бисквити, чийзкейк и многолистно тесто. Тя не е подходяща за тестени кори, плодови и крем пити, а също и за кекс с шоколадова глазура. Оставете да престои 10-30 минути.

Използване на функциите за автоматично готвене

Функциите на **Auto Cook (Автоматично готвене)** имат 20 предварително програмирани времена за готвене. Не е необходимо да задавате нито времената за готвене, нито нивото на мощност. Можете да изберете вида на порцията, като завъртите **Кръговия Селектор**.

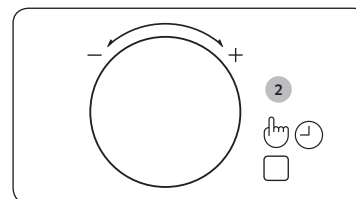
ВАЖНО

Използвайте само съдове, които са подходящи за микровълнова фурна.

Най-напред поставете храната в центъра на въртящата се поставка и затворете вратичката.



1. Натиснете бутона **Auto Cook (Автоматично готвене)**.



2. Изберете типа храна, която готвите, като завъртите **Кръговия Селектор**.
И после натиснете бутона **Избор/Часовник**.



3. Натиснете бутона **START/+30s (СТАРТ/+30с)**.

Резултат: Храната се готви в съответствие с избраната предварително програмирана настройка.

- 1) Фурната издава звук 4 пъти.
- 2) Крайният напомнящ сигнал звучи 3 пъти (по веднъж на минута).
- 3) На дисплея се показва отново текущото време.



Следната таблица представя количествата и подходящите указания за 20 предварително програмирани опции за готвене. Тези програми работят само с микровълнова енергия.

Код/храна	Размер на порцията	Инструкции
1 Охладени Готови ястия	300-350 гр.	Поставете на керамична чиния и покрийте с прилепващ филм за микровълнови фурни. Тази програма е подходяща за храни, състоящи се от 3 компонента (напр. месо със сос, зеленчуци и гарнитура, като картофи, ориз или макарони). Оставете да престои 2-3 минути.
2 Охладени Готови ястия	400-450 гр.	
3 Охладени Вегетариански ястия	300-350 гр.	Поставете храната на керамична чиния и покрийте с прилепващ филм за микровълнови фурни. Тази програма е подходяща за ястия от 2 компонента (напр. спагети със сос или ориз със зеленчуци). Оставете да престои 2-3 минути.
4 Охладени Вегетариански ястия	400-450 гр.	
5 Броколи	250 гр.	Измийте и почистете свежо броколи и подгответе стръкчета. Поставете ги равномерно в стъклена купа с капак. Добавете 30 мл (2 супени лъжици) вода, когато готвите 250 гр. Поставете купата в средата на въртящата се поставка. Гответе с капак. Разбъркайте след готвене. Оставете да престои 1-2 минути.
6 Моркови	250 гр.	Измийте и почистете морковите и ги нарежете на равномерни кръгчета. Поставете ги равномерно в стъклена купа с капак. Добавете 30 мл (2 супени лъжици) вода, когато готвите 250 гр. Поставете купата в средата на въртящата се поставка. Гответе с капак. Разбъркайте след готвене. Оставете да престои 1-2 минути.
7 Зелен боб	250 гр.	Измийте и почистете зелен боб. Поставете ги равномерно в стъклена купа с капак. Добавете 30 мл (2 супени лъжици) вода, когато готвите 250 гр. Поставете купата в средата на въртящата се поставка. Гответе с капак. Разбъркайте след готвене. Оставете да престои 1-2 минути.

Код/храна	Размер на порцията	Инструкции
8 Спанак	150 гр.	Изплакнете и почистете спанака. Поставете го в стъклена купа с капак. Не добавяйте вода. Поставете купата в средата на въртящата се поставка. Гответе с капак. Разбъркайте след готвене. Оставете да престои 1-2 минути.
9 Царевица на кочан	250 гр.	Измийте и почистете царевични кочани и ги поставете в овален стъклен съд. Покрийте с прилепващо фолио за микровълнови фурни и го надупчете. Оставете да престои 1-2 минути.
10 Белени картофи	250 гр.	Измийте и обелете картофите и ги нарежете на еднакви парчета. Поставете ги в стъклена купа с капак. Добавете 45-60 мл (3-4 супени лъжици) вода. Поставете купата в средата на въртящата се поставка. Гответе с капак. Оставете да престои 2-3 минути.
11 Кафяв ориз	125 гр.	Използвайте голяма купа от огнеупорно стъкло с капак. Добавете двойно количество студена вода (250 мл). Гответе с капак. Разбъркайте преди времето на престой и добавете сол и подправки. Оставете да престои 5-10 минути.
12 Пълнозърнести макарони	125 гр.	Използвайте голяма купа от огнеупорно стъкло с капак. Добавете 500 мл вряла вода, щипка сол и разбъркайте добре. Гответе без капак. Разбъркайте преди времето на престоя и изцедете внимателно след това. Оставете да престои 1 минута.
13 Киноа	125 гр.	Използвайте голяма купа от огнеупорно стъкло с капак. Добавете двойно количество студена вода (250 мл). Гответе с капак. Разбъркайте преди времето на престой и добавете сол и подправки. Оставете да престои 1-3 минути.
14 Булгур	125 гр.	Използвайте голяма купа от огнеупорно стъкло с капак. Добавете двойно количество студена вода (250 мл). Гответе с капак. Разбъркайте преди времето на престой и добавете сол и подправки. Оставете да престои 2-5 минути.



Използване на фурната

Код/храна	Размер на порцията	Инструкции
15 Пилешки гърди	300 гр.	Измийте парчетата и ги поставете върху керамична чиния. Покрийте с прилепващ филм за микровълнови фурни. Надупчете филма. Сложете съда върху въртящата се поставка. Оставете да престои 2 минути.
16 Пуешки гърди	300 гр.	Измийте парчетата и ги поставете върху керамична чиния. Покрийте с прилепващ филм за микровълнови фурни. Надупчете филма. Сложете съда върху въртящата се поставка. Оставете да престои 2 минути.
17 Пресни рибни филета	300 гр.	Измийте рибата и я поставете върху керамична чиния, добавете 1 супена лъжица лимонов сок. Покрийте с прилепващ филм за микровълнови фурни. Надупчете филма. Сложете съда върху въртящата се поставка. Оставете да престои 1-2 минути.
18 Филе от прясна съомга	300 гр.	Измийте рибата и я поставете върху керамична чиния, добавете 1 супена лъжица лимонов сок. Покрийте с прилепващ филм за микровълнови фурни. Надупчете филма. Сложете съда върху въртящата се поставка. Оставете да престои 1-2 минути.
19 Пресни скариди	250 гр.	Измийте скаридите и ги поставете върху керамична чиния, добавете 1 супена лъжица лимонов сок. Покрийте с прилепващ филм за микровълнови фурни. Надупчете филма. Сложете съда върху въртящата се поставка. Оставете да престои 1-2 минути.
20 Прясна пъстърва	200 гр.	Поставете 1 цяла прясна риба върху огнеупорен съд. Добавете щипка сол, 1 супена лъжица лимонов сок и подправки. Покрийте с прилепващ филм за микровълнови фурни. Надупчете филма. Сложете съда върху въртящата се поставка. Оставете да престои 2 минути.

Използване на функцията за запазване на храната топла

Функцията **Keep Warm (Запазете топли)** поддържа храната топла, докато я сервирате. Използвайте тази функция, за да поддържате храната топла, докато не е готова за сервиране. Можете да изберете висока или умерена температура на затопляне, като завъртите **Кръговия Селектор**.

ЗАБЕЛЕЖКА

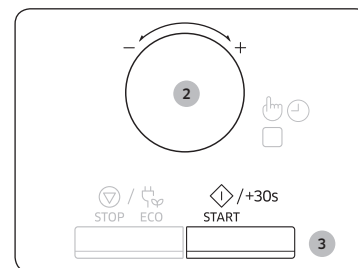
Зададеното време на **Keep Warm (Запазете топли)** е 60 минути.

ЗАБЕЛЕЖКА

Максималното време на **Keep Warm (Запазете топли)** е 60 минути.



1. Натиснете бутона **Keep Warm (Запазете топли)**.



2. Изберете **Hot (Горещо)** или **Mild (Умерено)**, като завъртите **Кръговия Селектор**.

3. Натиснете бутона **START/+30s (СТАРТ/+30с)**.

Резултат: Показва се 60-те минути.

- За да спрете затоплянето на храната, отворете вратичката или натиснете бутона **STOP/ECO (СТОП/ИКОНОМИЧНО)**.



Препоръчително меню за функцията Keep Warm (Запазете топли)

Код/Режим	Меню
1. Горещо	Лазаня, супа, огретен, готвено в тенджерата, пица, пържоли (добре изпечени), бекон, рибни ястия, сухи кейкове
2. Умерено	Пай, хляб, ястия с яйца, пържоли (алангле или средно изпечени)

ВАЖНО

Не използвайте тази функция за претопляне на изстинала храна. Тези програми поддържат топла току-що приготвената храна.

ВАЖНО

Не препоръчваме поддържане на храна топла за твърде дълго (повече от 1 час), защото тя ще продължи да се готви. Топлата храна се разваля по-бързо.

ВАЖНО

Не покривайте с капак или найлоново фолио.

ВАЖНО

Използвайте кухненски ръкавици, когато изваждате храната.

Комбиниране на микровълни и грил

Можете също и да комбинирате микровълново готвене с грил, за да готвите бързо и да печете едновременно.

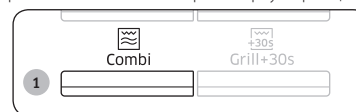
ВАЖНО

ВИНАГИ използвайте готварски съдове, безопасни и за микровълни, и за фурна. Стъклени или керамичните чинии са идеални, тъй като те позволяват на микровълните да проникват равномерно в храната.


ВАЖНО

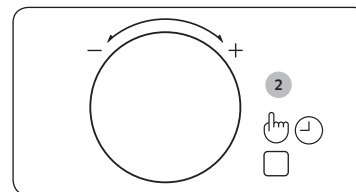
ВИНАГИ използвайте кухненски ръкавици, когато докосвате съдовете във фурната, тъй като те ще са много горещи. За по-добри резултати при готвенето или печенето на грил можете да използвате високата скара.

Отворете вратичката. Поставете храната върху скарата, която е най-подходяща за типа храна, която ще приготвяте. Сложете скарата върху въртящата се поставка. Затворете вратата.



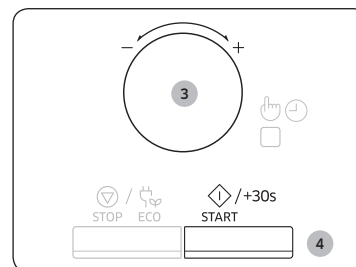
1. Натиснете бутона **Combi (Комби)**.

Резултат: Показват се следните индикатори:
 (комбиниран режим микровълни и грил)
 600 W (изходна мощност)



2. Изберете подходящото ниво на мощност, като завъртите **Кръговия Селектор**. (600 W, 450 W, 300 W) и след това натиснете бутона **Избор/Часовник**.

- Не може да се задава температурата на грила.



3. Задайте времето за готвене, като завъртите **Кръговия Селектор**.

- Максималното време за готвене е 60 минути.

4. Натиснете бутона **START/+30s (СТАРТ/+30с)**.

Резултат:

- Започва комбинираното готвене.

1) Фурната издава звук 4 пъти.

2) Крайният напомнящ сигнал звучи 3 пъти (по веднъж на минута).

3) На дисплея се показва отново текущото време.

Използване на фурната



Използване на фурната

Използване на функцията грил +30с

Функцията **Grill+30s (Грил+30с)** ви позволява да увеличите времето на работа в режим **Heat Wave Grill (Грил с конвекция)** с 30секунди на едно натискане, за да получите вкусно прелечена коричка без прегаряне.

За да увеличите времето на готвене в режим **Heat Wave Grill (Грил с конвекция)**, натиснете бутона **Grill+30s (Грил+30с)** по веднъж за всеки 30секунди, които искате да добавите.

Например за да добавите 3 минути в режим **Heat Wave Grill (Грил с конвекция)**, натиснете бутона **Grill+30s (Грил+30с)** шест пъти.

- Звукът от включване/изключване на вентилатора е нормален, докато работи "Грил с конвекция".
- За по-добри резултати при готвенето или печенето на грил можете да използвате високата скара.

ВАЖНО

Винаги използвайте кухненски ръкавици, когато докосвате съдовете във фурната, тъй като те ще са много горещи.



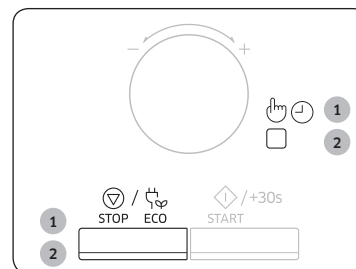
Поставете храната във фурната. Натиснете бутона **Grill+30s (Грил+30с)**.

Резултат: Печенето на грил започва.

- 1) Фурната издава звук 4 пъти.
- 2) Крайният напомнящ сигнал звучи 3 пъти (по веднъж на минута).
- 3) На дисплея се показва отново текущото време.

Използване на функцията за заключване за деца

Вашата микровълнова фурна е снабдена със специална програма за заключване от деца, която позволява фурната да бъде "заключена", така че децата или друг незапознат с нея да не могат да я включват случайно.



1. Натиснете едновременно бутоните **STOP/ECO (СТОП/ИКОНОМИЧНО)** и **Избор/Часовник**.

Резултат:

- Фурната се заключва (не могат да се избират никакви функции).
- На дисплея се показва "L".

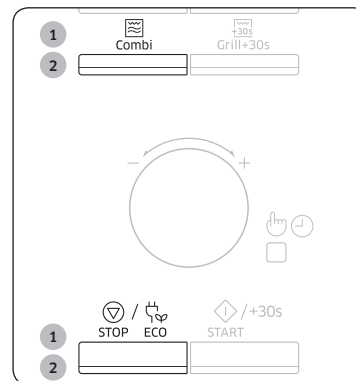


2. За да отключите фурната, натиснете едновременно бутоните **STOP/ECO (СТОП/ИКОНОМИЧНО)** и **Избор/Часовник**.

Резултат: Фурната може да бъде използвана нормално.

Изключване на звуковия сигнал

Можете да изключвате звуковия сигнал, когато искате.



1. Натиснете едновременно бутоните **Combi (Комби)** и **STOP/ECO (СТОП/ИКОНОМИЧНО)**.

Резултат: Фурната не издава звуков сигнал при края на функция.

2. За да включите отново звуковия сигнал, натиснете пак едновременно бутоните **Combi (Комби)** и **STOP/ECO (СТОП/ИКОНОМИЧНО)**.

Резултат: Фурната работи нормално.



Указател за готварски съдове

За да готвят храната в микровълновата фурна, микровълните трябва да са в състояние да проникват в храната, без да се отразяват или поглъщат от чиниата.

Затова трябва да се внимава при избора на готварски съдове. Ако готварските съдове са маркирани като подходящи за микровълни, не трябва да се безпокоите.

Следващата таблица изброява различни видове готварски съдове и посочва дали и как да се използват в една микровълнова фурна.

Готварски съдове	Подходящи за микровълни	Коментари
Алуминиево фолио	✓X	Може да се използва в малки количества за защита на зони от прегряване. Ако фолиото е твърде близо до стената на фурната или се използва твърде много фолио, може да се образува дъга.
Подложна чиния	✓	Не претопляйте повече от 8 минути.
Съдове от порцелан и керамика	✓	Съдовете от порцелан, керамика, глазирана керамика и костен порцелан обикновено са подходящи, освен ако не са декорирани с метален кант.
Чинии от полиестерен картон за еднократно използване	✓	Някои замразени храни са опаковани в такива чинии.
Опаковки на аламинути		
• Полистиренови купи	✓	Могат да се използват за затопляне на храна. Прегряването може да причини стопяване на полистирена.
• Хартieni пликoвe или вестници	X	Могат да се запалят.
• Рециклирана хартия или метални изрезки	X	Може да причини образуване на дъга.
Съклени съдове		
• Фурна-към-посуда	✓	Могат да се използват, освен ако не са декорирани с метален кант.
• Фини съклени съдове	✓	Могат да се използват за претопляне на храни или течности. Тънкото стъкло може да се счупи или пукне при бързо нагряване.
• Съклени буркани	✓	Капакът трябва да се свали. Подходящи само за претопляне.

Готварски съдове	Подходящи за микровълни	Коментари
Метални		
• Чинии	X	Могат да причинят образуване на дъги или пожар.
• Закопчалки на пликoвe за фризер	X	
Хартieni		
• Чинии, чаши, салфетки и кухненска хартия	✓	За кратко готвене и претопляне. Също и за поемане на излишната влага.
• Рециклирана хартия	X	
Пластмасови		
• Съдове	✓	Особено ако са от топлоустойчива термопластмаса. Някои други пластмаси могат да се изкривяват или обезцветяват при високи температури. Не използвайте меламинава пластмаса.
• Прилепващ филм	✓	Може да се използва за задържане на влагата. Не трябва да докосва храната. Внимавайте при отстраняване на филма, тъй като ще излезе гореща пара.
• Пликoвe за фризер	✓X	Само ако в тях може да се вари или са подходящи за фурна. Не трябва да са херметично затворени. Набодете с вилица, ако е необходимо.
Восъчна или пергаментова хартия	✓	Може да се използва за задържане на влагата и предотвратяване на изпръскване.

✓ : Препоръчва се ✓X : Използвайте внимателно X : Не е подходящо

Ръководство за готвене

Микровълни

Микровълновата енергия всъщност прониква в храните, като се привлича и поглъща от тяхното съдържание на вода, мазнини и захар.

Микровълните причиняват бързо движение на молекулите в храната. Бързото движение на тези молекули създава триене, а получената топлина готви храната.

Готвене

Готварски съдове за микровълново готвене:

Готварските съдове винаги трябва да позволяват на микровълновата енергия да преминава през тях за максимална ефективност. Микровълните се отразяват от метали, като неръждаема стоманата алуминий или мед, но не могат да проникват през керамика, стъкло, порцелан и пластмаси, както и хартия и дърво. Така че храната не трябва да се готви в метални съдове.

Подходящи за микровълново готвене храни:

Много видове храни са подходящи за микровълново готвене, включително пресни или замразени зеленчуци, плодове, тестени изделия, ориз, зърнени храни, боб, риба и месо. В микровълнова фурна могат да се готвят също сосове, кремове, супи, пудинги на пара, плодови сладка и лютеници. Най-общо казано, микровълновото готвене е идеално за всеки вид храна, който може обикновено да се приготви на котлон. Топене на масло или шоколад, например (вижте главата със съвети, техники и препоръки).

Покриване по време на готвене

Много е важно да се покрива храната по време на готвене, защото изпаряваната вода се издига като пара и подпомага процеса на готвене. Храната може да бъде покрита по различен начин, например с керамична чиния, пластмасов капак или прилепващ филм подходящ за микровълнова фурна.

Времена за престой

След като готвенето завърши, важно е да се осигури време за престой на храната, за да се позволи на температурата вътре в храната да се изравни.

Готварски указател за замразени зеленчуци

Използвайте подходяща купа от огнеупорно стъкло с капак. Гответе под капак в продължение на минималното време – вижте таблицата. Продължете готвенето, за да получите резултатите, които предпочитате.

Разбъркайте двукратно по време на готвенето и веднъж след готвенето. Добавете сол, подправки или масло след готвене. Покрийте по време на престоя.

Храна	Размер на порцията	Power (Включване)	Време (мин.)
Спанак	150 гр.	600 W	4½-5½
	Инструкции Добавете 15 мл (1 супена лъжица) студена вода. Оставете да престои 2-3 минути.		
Броколи	300 гр.	600 W	9-10
	Инструкции Добавете 30 мл (2 супени лъжици) студена вода. Оставете да престои 2-3 минути.		
Грах	300 гр.	600 W	7½-8½
	Инструкции Добавете 15 мл (1 супена лъжица) студена вода. Оставете да престои 2-3 минути.		
Зелен боб	300 гр.	600 W	8-9
	Инструкции Добавете 30 мл (2 супени лъжици) студена вода. Оставете да престои 2-3 минути.		
Смесени зеленчуци (Моркови/Грах/ Царевица)	300 гр.	600 W	7½-8½
	Инструкции Добавете 15 мл (1 супена лъжица) студена вода. Оставете да престои 2-3 минути.		
Смесени зеленчуци (китайски стил)	300 гр.	600 W	8-9
	Инструкции Добавете 15 мл (1 супена лъжица) студена вода. Оставете да престои 2-3 минути.		

Готварски указател за пресни зеленчуци

Използвайте подходяща купа от огнеупорно стъкло с капак. Добавете 30-45 мл студена вода (2-3 супени лъжици) на всеки 250 гр., освен ако не се препоръчва друго количество вода – вж. таблицата. Гответе при затворен капак в продължение на минималното време – вижте таблицата. Продължете готвенето, за да получите резултатите, които предпочитате. Разбъркайте по веднъж по време на и след готвене.

Добавете сол, подправки или масло след готвене. Покривайте по време на престоя от 3 минути.

Съвет: Нарезете пресните зеленчуци на парчета с еднаква големина. Колкото са по-малки парчетата, толкова по-бързо ще се сготвят.

Храна	Размер на порцията	Включване	Време (мин.)
Броколи	250 гр.	800 W	4-4½
	500 гр.		7-7½
Инструкции Пригответе стръкчета с равномерна големина. Подредете стеблата към центъра. Оставете да престои 3 минути.			
Брюкселско зеле	250 гр.	800 W	5½-6½
	Инструкции Добавете 60-75 мл (4-5 супени лъжици) вода. Оставете да престои 3 минути.		
Моркови	250 гр.	800 W	4½-5
	Инструкции Нарезете морковите на парчета с равномерна големина. Оставете да престои 3 минути.		
Карфиол	250 гр.	800 W	5-5½
	500 гр.		8½-9
Инструкции Пригответе стръкчета с равномерна големина. Нарезете големите стръкчета на половинки. Подредете стеблата към центъра. Оставете да престои 3 минути.			
Тиквички	250 гр.	800 W	3½-4
	Инструкции Нарезете тиквичките на резени. Добавете 30 мл (2 супени лъжици) вода или бучка масло. Гответе, докато едва омекнат. Оставете да престои 3 минути.		

Храна	Размер на порцията	Включване	Време (мин.)
Патладжани	250 гр.	800 W	3½-4
	Инструкции Нарезете патладжаните на малки резенчета и поръсете с 1 супена лъжица лимонов сок. Оставете да престои 3 минути.		
Праз лук	250 гр.	800 W	4½-5
	Инструкции Нарезете праз лука на дебели резени. Оставете да престои 3 минути.		
Гъби	125 гр.	800 W	1½-2
	250 гр.		3-3½
Инструкции Пригответе цели или нарязани на резени гъби. Не добавяйте вода. Поръсете с лимонов сок. Добавете сол и пипер на вкус. Изцедете преди сервиране. Оставете да престои 3 минути.			
Лук	250 гр.	800 W	5½-6
	Инструкции Нарезете лука на резени или половинки. Добавете само 15 мл (1 супена лъжица) вода. Оставете да престои 3 минути.		
Чушки	250 гр.	800 W	4½-5
	Инструкции Нарезете чушките на малки резени. Оставете да престои 3 минути.		
Картофи	250 гр.	800 W	4-5
	500 гр.		7½-8½
Инструкции Претеглете обелените картофи и ги нарежете на половинки или четвъртинки с подобна големина. Оставете да престои 3 минути.			
Ряпа	250 гр.	800 W	5-5½
	Инструкции Нарезете ряпата на малки кубчета. Оставете да престои 3 минути.		

Ръководство за готвене

Готварски указател за ориз и тестени изделия

Ориз:

Използвайте голяма купа от огнеупорно стъкло с капак – по време на готвене оризът нараства двойно по обем. Гответе с капак.

След като изтече времето за готвене, разбъркайте преди времето за престой, посолете и добавете подправки и масло.

Забележка: оризът може да не е поел цялата вода след изтичане на времето за готвене.

Макаронени изделия: Използвайте голяма купа от огнеупорно стъкло. Добавете вряла вода, щипка сол и разбъркайте добре. Гответе без капак.

Разбърквайте от време на време по време на и след готвене. Покривайте по време на престоя и изцедете внимателно след това.

Храна	Размер на порцията	Включване	Време (мин.)
Бял ориз (леко сварен)	250 гр.	800 W	16-17
	Инструкции Добавете 500 мл студена вода. Оставете да престои 5 минути.		
Кафяв ориз (леко сварен)	250 гр.	800 W	21-22
	Инструкции Добавете 500 мл студена вода. Оставете да престои 5 минути.		
Смесен ориз (ориз + див ориз)	250 гр.	800 W	17-18
	Инструкции Добавете 500 мл студена вода. Оставете да престои 5 минути.		
Смесени зърнени храни (ориз + житни)	250 гр.	800 W	18-19
	Инструкции Добавете 400 мл студена вода. Оставете да престои 5 минути.		
Макаронени изделия	250 гр.	800 W	11-12
	Инструкции Добавете 1000 мл гореща вода. Оставете да престои 5 минути.		

Претопляне

Вашата микровълнова фурна претопля храната за част от времето, необходимо за конвенционалните печки с нагревателни плочи.

Използвайте нивата на мощност и времената за претопляне в следващата таблица като упътване.

Времената в таблицата се отнасят за течности със стайна температура от около +18 до +20 °C или за охладена храна с температура около +5 до +7 °C.

Подреждане и покриване

Избягвайте да претопляте големи парчета, например месо – те се стремят към претопляне и изсъхват преди централната им част да се нагрее. Претоплянето на малки парчета е по-успешно.

Нива на мощност и разбъркване

Някои храни могат да се претоплят, като се използва мощност 800 W, докато други трябва да се претоплят при 600 W, 450 W или дори 300 W.

Вижте таблиците за упътване. Обикновено е по-добре да се претопля храната, като се използва по-ниско ниво на мощност, ако храната е деликатес, в големи количества или склонна да се нагрива много бързо (кайма например).

Разбърквайте добре или обръщайте храната по време на претопляне за по-добри резултати.

При възможност разбърквайте отново преди сервиране.

Особено внимавайте при претопляне на течности и бебешки храни. За да предотвратите бурно кипене на течности и възможни изгаряния, разбърквайте преди, по време на и след претопляне. Дръжте ги в микровълновата фурна по време на престоя. Препоръчваме в течностите да се поставя пластмасова лъжица или стъклена пръчка. Избягвайте прегряване (а оттам и разваляне) на храната.

За предпочитане е да се намалява времето за готвене и да се добавя допълнително време за претопляне, ако е необходимо.

Времена за нагриване и престой

При претопляне на храна за пръв път е полезно да се отбелязва изразходваното време - за бъдеща справка. Винаги се уверявайте, че претопляната храна се нагрива равномерно.

Оставяйте храната да престои кратко време след претопляне, за да се разпредели температурата равномерно.

Препоръчаното време за престой след претопляне е 2-4 минути, освен ако не се препоръчва друго време в таблицата.

Особено внимавайте при претопляне на течности и бебешка храна. Вижте също главата с мерки за безопасност.

Претопляне на течности

Винаги оставяйте време за престой от най-малко 20 секунди след изключване на фурната, за да може да се изравни температурата. Разбърквайте по време на претопляне, ако се налага, и ВИНАГИ разбърквайте след претопляне. За да предотвратите бурно кипене и възможно изгаряне, поставяйте лъжица или стъклена пръчка в напитките и разбърквайте преди, по време на и след претопляне.

Претопляне на бебешки храни

Бebешки храни:

Изпразнете в дълбока керамична чиния. Покрийте с пластмасов капак. Разбърквайте след всяко претопляне!

Оставете да престои в продължение на 2-3 минути преди сервиране. Разбърквайте отново и проверете температурата.

Препоръчвана температура на сервиране: между 30-40 °C.

Бebешко мляко:

Налейте млякото в стерилизирана стъклена бутилка. Претопляйте непокрито. Никога не претопляйте бeбешка бутилка с биберон на нея, тъй като бутилката може да пръсне, ако се прегрее. Разтърскайте добре преди времето за престой и отново преди сервиране! Проверявайте температурата на бeбешкото мляко или храна, преди да ги дадете на бeбето. Препоръчвана температура на сервиране: около 37 °C.

Забележка:

Бebешката храна особено се нуждае от внимателна проверка преди сервиране, за да се предотвратят изгаряния. Използвайте нивата на мощност и времената за претопляне в следващата таблица като упътване за претопляне.

Претопляне на течности и храни

Използвайте нивата на мощност и времената в тази таблица като упътване за претопляне.

Храна	Размер на порцията	Включване	Време (мин.)
Напитки (кафе, чай и вода)	150 мл (1 чаша)	800 W	1-1½
	250 мл (1 чаша)		1½-2
Инструкции Налейте в чаша и претопляйте непокрито. Поставете чаша/порцеланова чаша в средата на въртящата се поставка. Дръжте ги в микровълновата фурна по време на престоя и разбъркайте добре. Оставете да престои 1-2 минути.			
Супа (охладена)	250 гр.	800 W	3-3½
	Инструкции Налейте в дълбока керамична чиния. Покрийте с пластмасов капак. Разбъркайте добре след претопляне. Разбъркайте отново преди сервиране. Оставете да престои 2-3 минути.		
Задушено (охладено)	350 гр.	600 W	5½-6½
	Инструкции Поставете задушеното в дълбока керамична чиния. Покрийте с пластмасов капак. Разбъркайте от време на време по време на претоплянето и отново преди престой и сервиране. Оставете да престои 2-3 минути.		
Макаронени изделия със сос (охладени)	350 гр.	600 W	4½-5½
	Инструкции Поставете макаронените изделия (напр. спагети или яйчено фиде) върху плоска керамична чиния. Покрийте с прилепващ филм за микровълнови фурни. Разбъркайте преди сервиране. Оставете да престои 3 минути.		
Пълнени макаронени изделия със сос (охладени)	350 гр.	600 W	5-6
	Инструкции Поставете макаронените изделия с пълнка (напр. равиоли, тортелини) в дълбока керамична чиния. Покрийте с пластмасов капак. Разбъркайте от време на време по време на претоплянето и отново преди престой и сервиране. Оставете да престои 3 минути.		

Ръководство за готвене

Храна	Размер на порцията	Включване	Време (мин.)
Готови ястия (охладени)	350 гр.	600 W	5½-6½
	Инструкции Разделете ястието от 2-3 охладени компонента върху керамична чиния. Покрийте с прилепващ филм за микровълнови фурни. Оставете да престои 3 минути.		

Претопляне на бебешки храни и мляко

Използвайте нивата на мощност и времената в тази таблица като упътване за претопляне.

Храна	Размер на порцията	Включване	Час
Бebешки храни (зеленчуци + месо)	190 гр.	600 W	30сек.
	Инструкции Изпразнете в керамична чиния. Гответе с капак. Разбъркайте след времето за готвене. Преди сервиране разбъркайте добре и проверете внимателно температурата. Оставете да престои 2-3 минути.		
Бebешка овесена каша (овесени ядки + мляко + плодове)	190 гр.	600 W	20 сек.
	Инструкции Изпразнете в керамична чиния. Гответе с капак. Разбъркайте след времето за готвене. Преди сервиране разбъркайте добре и проверете внимателно температурата. Оставете да престои 2-3 минути.		
Бebешко мляко	100 мл	300 W	30-40 сек.
	200 мл		50 сек. до 1 мин.
Инструкции Разбъркайте или разклатете добре и налейте в стерилизирана стъклена бутилка. Поставете в центъра на въртящата се поставка. Гответе без капак. Разклатете добре и оставете да престои най-малко 3 минути. Преди сервиране разклатете добре и проверете внимателно температурата. Оставете да престои 2-3 минути.			

Ръчно размразяване

Микровълните са превъзходен начин за размразяване на замразени храни. Микровълните внимателно размразяват замразената храна за кратък период от време. Това може да е чудесно предимство, ако дойдат внезапно неочаквани гости.

Замразените пилета трябва да се размразят напълно преди готвене. Отстранете всякакви метални връзки и извадете пилето от обвивката, за да може да се оттече течността при размразяване.

Поставте замразената храна върху съд без капак. Обърнете на половината време, източете всякаква течност и отстранете дреболиите възможно най-бързо.

Проверявайте храната от време на време, за да се уверите, че не се затопля.

Ако започнат да се загреват по-малки и по-тънки части от замразената храна, те могат да се увият в малки ленти алуминиево фолио по време на размразяване.

Ако външната повърхност на пилето започне да се затопля, спрете размразяването и го оставете за 20 минути преди продължаване.

Оставете рибата, месото и пилешките храни да престояват, за да завърши размразяването. Времето на престой до пълното размразяване е различно в зависимост от размразяваното количество. Вижте за справка таблицата по-долу.

Съвет: Тънките пластове храна се размразяват по-добре, а по-малките количества изискват по-малко време от по-големите. Помнете този съвет, докато замразявате и размразявате храни.

За размразяване на замразени храни с температура около -18 до -20 °C използвайте следващата таблица като упътване.

Храна	Размер на порцията	Включване	Време (мин.)
Месо			
	Говежда кайма	250 гр. 500 гр.	180 W
Свински стекове	250 гр.	180 W	7½-8½
	Инструкции Поставете месото върху плоска керамична чиния. Покрийте по-тънките краища с алуминиево фолио. Обърнете след половината от времето за размразяване! Оставете да престои 5-25 минути.		

Храна	Размер на порцията	Включване	Време (мин.)
Птици			
Парчета пиле	500 гр. (2 бр.)	180 W	14½-15½
Цяло пиле	900 гр.	180 W	28-30
Инструкции Най-напред поставете порциите с кожата надолу, а целите пилета с гърдите надолу върху плоска керамична чиния. Покрийте по-тънките краища, например крилца и краища с алуминиево фолио. Обърнете след половината от времето за размразяване! Оставете да престои 15-40 минути.			
Риба			
Рибно филе	250 гр. (2 бр.) 400 гр. (4 бр.)	180 W	6-7 12-13
Инструкции Поставете замразената риба в средата на плоска керамична чиния. Подредете по-тънките части под по-дебелите. Покрийте тесните краища с алуминиево фолио. Обърнете след половината от времето за размразяване! Оставете да престои 5-15 минути.			
Плодове			
Безкостилкови плодове	250 гр.	180 W	6-7
Инструкции Разпределете плодовете върху плоска, кръгла стъклена чиния (с голям диаметър). Оставете да престои 5-10 минути.			
Хляб			
Хлебчета (всяко около 50 гр.)	2 бр. 4 бр.	180 W	½-1 2-2½
Тостове/сандвичи	250 гр.	180 W	4½-5
Немски хляб (пшеничено + ръжено брашно)	500 гр.	180 W	8-10
Инструкции Подредете хлебчетата в кръг или хляба хоризонтално върху кухненска хартия в средата на въртящата се поставка. Обърнете след половината от времето за размразяване! Оставете да престои 5-20 минути.			

Грил

Нагревателният елемент на грила се намира под тавана на фурната. Той работи, докато вратичката е затворена и въртящата се поставка се върти. Въртенето на въртящата се поставка прави печенето на храната по-равномерно. Подгриването на грила в продължение на 3-5 минути води до по-бързо печене на храната.

Готварски съдове за печене на грил:

Трябва да са огнеупорни и могат да включват метал. Не използвайте никакви пластмасови готварски съдове, тъй като те могат да се стопят.

Подходящи за печене на грил храни:

Пържоли, наденици, стекове, хамбургери, бекон и шунка, тънки рибни порции, сандвичи и всички видове препечени филии с плънки.

Важна забележка:

Винаги, когато се използва режим само с грил, помнете, че храната трябва да се поставя върху високата скара, освен ако не се препоръчва друга инструкция.

Ръководство за готвене

Микровълни + грил

Този режим на готвене комбинира излъчваната топлина, която идва от грила, със скоростта на микровълновото готвене. Той работи само докато вратичката е затворена и въртящата се поставка се върти. Благодарение на въртенето на въртящата се поставка храната се пече равномерно. При този модел са на разположение три комбинирани режима: 600 W + Грил, 450 W + Грил и 300 W + Грил.

Готварски съдове за готвене с микровълни + грил.

Използвайте готварски съдове, през които могат да преминават микровълните. Готварските съдове трябва да са огнеупорни. Не използвайте метални готварски съдове при комбиниран режим. Не използвайте никакви пластмасови готварски съдове, тъй като те могат да се стопят.

Подходящи за готвене с микровълни + грил храни:

Подходящите за готвене в комбиниран режим храни включват всички видове ястия, които се нуждаят от претопляне и печене (напр. печени макаронени изделия), както и храни, които изискват кратко време за готвене за изпичане на горния край на храната. Този режим може да се използва също така и за големи порции храна, които печелят от препечена и хрупкава корица (напр. пилешки порции, като ги обръщате по време на готвене). Вижте таблицата за печене на грил за повече подробности.

Важна забележка:

Винаги, когато се използва комбиниран режим (микровълни + грил), храната трябва да се поставя върху високата скара, освен ако не се препоръчва друга инструкция. Вижте за справка инструкциите в следващата таблица.

Храната трябва да се обръща, ако трябва да се пече от двете страни.

Указател за печене на грил за замразени храни

Използвайте нивата на мощност и времената в тази таблица като упътване за печенето на грил.

Замразена храна	Размер на порцията	1 стъпка (мин.)	2 стъпки (мин.)
Хлебчета (всяко около 50 гр.)	2 бр.	300 W + Грил 1-1½	Само грил 1-2
	4 бр.	2-2½	1-2
Инструкции Подредете ги в кръг върху скарата. Печете на грил втората страна на хлебчетата до запичането, което предпочитате. Оставете да престои 2-5 минути.			
Багети с пълнка (домати, сирене, шунка, гъби)	250-300 гр. (2 бр.)	450 W + Грил 8-9	-
	Инструкции Поставете 2 замразени багети една до друга на скарата. След печенето на грил Оставете да престои 2-3 минути.		
Огретен (зеленчуков или от картофи)	400 гр.	450 W + Грил 13-14	-
	Инструкции Поставете замразения огретен в малка, кръгла чиния от огнеупорно стъкло. Поставете съда върху скарата. След печенето на грил Оставете да престои 2-3 минути.		
Макаронени (канелони, макарони, лазаня)	400 гр.	300 W + Грил 18-19	Само грил 1-2
	Инструкции Поставете замразените тестени изделия в малка правоъгълна чиния от огнеупорно стъкло. Поставете чинията направо върху въртящата се поставка. След печенето на грил Оставете да престои 2-3 минути.		
Пилешки хапки	250 гр.	450 W + Грил 5-5½	450 W + Грил 3-3½
	Инструкции Поставете пилешките хапки върху скарата. Обърнете след първия път.		
Чипс за микровълнова фурна	250 гр.	450 W + Грил 9-11	450 W + Грил 4-5
	Инструкции Поставете чипса за фурна върху кухненска хартия върху скарата.		

Указател за печене на грил за пресни храни

Подгряйте грила с функцията за грил в продължение на 3-4 минути.

Използвайте нивата на мощност и времената в тази таблица като упътване за печенето на грил.

Прясна храна	Размер на порцията	1 стъпка (мин.)	2 стъпки (мин.)
Препечени филийки	4 бр. (25 гр. всяка)	Само грил 6-8	Само грил 4-5½
		Инструкции Поставете филийките една до друга върху скарата.	
Хлебчета (вече печени)	2-4 броя	Само грил 2-3	Само грил 2-3
		Инструкции Поставете хлебчетата най-напред с долната страна нагоре в кръг направо върху въртящата се поставка.	
Домати на грил	200 гр. (2 бр.) 400 гр. (4 бр.)	300 W + Грил 4½-5½	Само грил 2-3
		7-8	
	Инструкции Нарежете доматиите на половинки. Сложете малко сирене отгоре. Подредете в кръг върху плоска чиния от огнеупорно стъкло. Поставете я върху скарата.		
Хавайски препечени филийки (шунка, ананас, резени сирене)	2 бр. (300 гр.)	450 W + Грил 3½-4	-
		Инструкции Препечете най-напред филийките хляб. Поставете препечените филийки върху скарата. Поставете две филийки противоположно една на друга върху скарата. Оставете да престои 2-3 минути.	
Печени картофи	250 гр. 500 гр.	600 W + Грил 4½-5½	-
		8-9	
	Инструкции Нарежете картофите на половинки. Наредете ги в кръг върху скарата с отрязаната страна нагоре към грила.		

Прясна храна	Размер на порцията	1 стъпка (мин.)	2 стъпки (мин.)
Парчета пиле	450-500 гр. (2 бр.)	300 W + Грил 10-12	300 W + Грил 12-13
		Инструкции Подгответе парчетата пиле с олио и подправки. Поставете ги в кръг с костите към средата. Поставете 1 парче пиле в центъра на скарата. Оставете да престои 2-3 минути.	
Агнешки пържоли/ Говежди стекове (средни по големина)	400 гр. (4 бр.)	Само грил 12-15	Само грил 9-12
		Инструкции Намажете агнешките пържоли с олио и подправки. Положете ги в кръг върху скарата. След печенето на грил Оставете да престои 2-3 минути.	
Свински стекове	250 гр. (2 бр.)	300 W + Грил 7-8	Само грил 6-7
		Инструкции Намажете свинските пържоли с олио и подправки. Положете ги в кръг върху скарата. След печенето на грил Оставете да престои 2-3 минути.	
Печени ябълки	1 ябълка (около 200 гр.) 2 ябълки (около 400 гр.)	300 W + Грил 4-4½	-
		6-7	
	Инструкции Изчистете вътрешността на ябълките и ги напълнете със стафиди и конфитюр. Сложете малко бадемови резени отгоре. Поставете ябълките върху плоска чиния от огнеупорно стъкло. Поставете чинията направо върху въртящата се поставка.		
Печено пиле	1200 г	450 W + Грил 18-20	300 W + Грил 23-25
		Инструкции Намажете пилето с олио и подправки. Поставете пилето най-напред с гърдите надолу, а втория път с гърдите нагоре върху съд от огнеупорно стъкло. След печенето на грил оставете да престои 5 минути.	



Ръководство за готвене

Съвети и трикове

ТОПЕНЕ НА МАСЛО

Поставете 50 гр. масло в малка дълбока стъклена чиния. Покрийте с пластмасов капак. Нагривайте в продължение на 30-40 секунди при 800 W, докато маслото се стопи.

ТОПЕНЕ НА ШОКОЛАД

Поставете 100 гр. шоколад в малка дълбока стъклена чиния. Нагривайте в продължение на 3-5 минути при 450 W, докато шоколадът се стопи. Разбъркайте веднъж или два пъти по време на топенето. Използвайте кухненски ръкавици когато ги изваждате!

ТОПЕНЕ НА КРИСТАЛИЗИРАЛ ПЧЕЛЕН МЕД

Поставете 20 гр. кристализирал пчелен мед в малка дълбока стъклена чиния. Нагривайте в продължение на 20-30 секунди при 300 W, докато медът се стопи.

ТОПЕНЕ НА ЖЕЛАТИН

Положете сухи желатинови листа (10 гр.) в продължение на 5 минути в студена вода. Поставете източения желатин в малка купа от огнеупорно стъкло. Нагривайте в продължение на 1 минута при 300 W. Разбъркайте след стопяване.

ПРИГОТВЯНЕ НА ГЛАЗУРИ/СНЕЖНИ КРЕМОВЕ (ЗА КЕЙКОВЕ И ПАСТИ)

Смесете разтворимата глазура (14 гр.) с 40 гр. захар и 250 мл студена вода. Гответе непокрито в купа от огнеупорно стъкло за 3½ до 4½ минути при 800 W, докато глазурата стане прозрачна. Разбъркайте два пъти по време на готвене.

ПРИГОТВЯНЕ НА КОНФИТЮР

Поставете 600 гр. плодове (напр. смесени безкостилкови) в подходяща по големина стъклена огнеупорна купа с капак. Добавете 300 гр. захар за консервиране и разбъркайте добре. Гответе под капак в продължение на 10 - 12 минути при 800 W. Разбъркайте няколко пъти по време на готвене. Изпразнете направо в бурканчета за сладко с винтови капачки. Оставете да престоят с капак в продължение на 5 минути.

ГОТВЕНЕ НА ПУДИНГ

Смесете пудинг на прах със захар и мляко (500 мл), като спазвате указанията на производителя, и разбъркайте добре. Използвайте подходяща по размер купа от огнеупорно стъкло с капак. Гответе под капак в продължение на 6½ до 7½ минути при 800 W. Разбъркайте няколко пъти добре по време на готвене.

ПЕЧЕНЕ НА НАРЯЗАНИ БАДЕМИ

Разпрострете 30 гр. нарязани бадеми върху средна по големина керамична чиния. Разбъркайте няколко пъти по време на печенето в продължение на 3½ до 4½ минути при 600 W. Оставете да престоят в продължение на 2-3 минути във фурната. Използвайте кухненски ръкавици когато ги изваждате!



Отстраняване на неизправности и информационни кодове

Отстраняване на неизправности

Ако имате някой от изброените по-долу проблеми, опитайте дадените решения.

Проблем	Причина	Действие
Обща информация		
Бутоните не могат да се натискат правилно.	Между бутоните могат да бъдат захванати чужди тела.	Отстранете чуждото тяло и опитайте отново.
	За сензорни модели: Влагата е по външната част.	Избършете влагата от външните части.
	Активирано е заключването за деца.	Деактивирайте го.
Не се показва частъ.	Зададена е функцията Есо (Икономично).	Изключете функцията Есо (Икономично).
Фурната не работи.	Не се подава захранване.	Уверете се, че се подава захранване.
	Вратата е отворена.	Затворете вратата и опитайте отново.
	Механизмите за безопасно отваряне на вратата са покрити с чужди тела.	Отстранете чуждото тяло и опитайте отново.
Фурната спира, докато работи.	Потребителят е отворил вратата, за да обърне храната.	След обръщане на храната натиснете отново бутона Start (Старт), за да стартирате работата.

Проблем	Причина	Действие
Фурната се изключва по време на работа.	Фурната готви продължително време.	След готвене дълго време оставете фурната да изстине.
	Охлаждащият вентилатор на фурната не работи.	Слушайте за звука на охлаждащия вентилатор.
	Опитвате да работите с фурната без поставена храна вътре.	Поставете храна във фурната.
	Няма достатъчно място за проветряване на фурната.	Има входящи/изходящи отвори отпред и отзад на фурната за проветряване. Спазвайте разстоянията, препоръчани от ръководството за монтиране на продукта.
	В един контакт се използват няколко щепсела.	Определете един контакт, в който да включвате само фурната.
По време на работа се чува пукане и фурната не работи.	Готвенето на запечатана храна или използването на контейнер с капак може да причини пукащи звуци.	Не използвайте запечатани контейнери, тъй като те могат да се пръснат при готвене поради разширяване на съдържанието им.
Външната част на фурната е твърде гореща по време на работа.	Няма достатъчно място за проветряване на фурната.	Има входящи/изходящи отвори отпред и отзад на фурната за проветряване. Спазвайте разстоянията, препоръчани от ръководството за монтиране на продукта.
	Отгоре на фурната има предмети.	Премахнете всички предмети отгоре на фурната.
Вратата не може да се отвори правилно.	Между вратата и вътрешността на фурната има заседнали остатъци от храна.	Почистете фурната и после отворете вратата.

Отстраняване на неизправности и информационни кодове

Проблем	Причина	Действие
Нагриването, включително функцията "затопляне", не работи правилно.	Фурната може да не работи, да има поставена твърде много храна или да е използван неправилен съд.	Поставете една чаша вода в контейнер, предназначен за микровълнови фурни, и оставете фурната да работи за 1-2 минути, за да проверите дали водата се загрева. Намалете количеството на храната и стартирайте отново функцията. Използвайте контейнер за готвене с плоско дъно.
Функцията за размразяване не работи.	Готви се твърде много храна.	Намалете количеството на храната и стартирайте отново функцията.
Вътрешното осветление е слабо или не се включва.	Вратата е била оставена отворена дълго време.	Вътрешното осветление може автоматично да се изключи, когато работи функцията Eco (Икономично). Затворете и отворете отново вратата или натиснете бутона Cancel (Отмяна).
	Вътрешната лампа е покрита с чужди тела.	Почистете вътрешността на фурната и после проверете отново.
По време на готвене се чува бипване.	Ако се използва функцията за автоматично готвене, това бипване означава, че е време да обърнете храната по време на размразяване.	След обръщане на храната натиснете отново бутона Start (Старт), за да стартирате отново работата.
Фурната не е нивелирана.	Фурната е монтирана на неравна повърхност.	Уверете се, че фурната е монтирана на равна и стабилна повърхност.
По време на готвене има искри.	По време на готвене/ размразяване се използват метални контейнери.	Не използвайте метални контейнери.

Проблем	Причина	Действие
При включване на захранването фурната веднага почва да работи.	Вратата не е правилно затворена.	Затворете вратата и проверете отново.
От фурната излиза електричество.	Захранването или контактът не са правилно заземени.	Уверете се, че захранването и контактът са правилно заземени.
<ol style="list-style-type: none"> 1. Капе вода. 2. Излиза пара през пукнатина на вратичката. 3. Остава вода във фурната. 	В зависимост от храната в някои случаи може да се образува пара или вода. Това не е неизправност във фурната.	Оставете фурната да изстине и после избършете със суха домакинска кърпа.
Яркостта вътре във фурната се променя.	Яркостта се променя в зависимост от изходната мощност според промени във функцията.	Промените в изходната мощност при готвене не са неизправности. Това не е неизправност във фурната.
Готвенето приключи, но охлаждащият вентилатор все още работи.	За да проветри фурната, охлаждащият вентилатор продължава да работи около 3 минути след завършване на готвенето.	Това не е неизправност във фурната.

Проблем	Причина	Действие
Въртяща се поставка		
Докато се върти, въртящата се поставка излиза от място или спира да се върти.	Няма ролков пръстен или той не е поставен правилно.	Монтирайте ролковия пръстен и опитайте отново.
Въртящата се поставка се трие, докато се върти.	Не е поставен ролковият пръстен, има твърде много храна или контейнерът е твърде голям и се опира във вътрешността на фурната.	Регулирайте количеството храна и не използвайте твърде големи контейнери.
Въртящата се стойка трака, докато се върти, и е шумна.	Остатъци от храна са полепнали по дъното на фурната.	Отстранете всякакви залепнали остатъци от дъното на фурната.
Грил		
По време на работа излиза дим.	При първото използване на фурната от нагревателните елементи може да идва дим.	Това не е неизправност и когато използвате фурната 2-3 пъти, това трябва да спре.
	Има храна по нагревателните елементи.	Оставете фурната да изстине достатъчно и отстранете храната по нагревателните елементи.
	Храната е твърде близо до грила.	Поставете храната на подходящо разстояние от грила, докато се готви.
	Храната не е правилно приготвена и/или подредена.	Уверете се, че храната е приготвена и подредена правилно.

Проблем	Причина	Действие
Фурна		
Фурната не се загрева.	Вратата е отворена.	Затворете вратата и опитайте отново.
По време на подгряване излиза дим.	При първото използване на фурната от нагревателните елементи може да идва дим.	Това не е неизправност и когато използвате фурната 2-3 пъти, това трябва да спре.
	Има храна по нагревателните елементи.	Оставете фурната да изстине достатъчно и отстранете храната по нагревателните елементи.
При работа на фурната има миризма на изгоряло или пластмаса.	Използват се пластмасови съдове или такива, които не са термоустойчиви.	Използвайте стъклени термоустойчиви съдове.
От вътрешността на фурната излиза лоша миризма.	Има полепнали остатъци от храна или разтопена пластмаса по вътрешността на фурната.	Използвайте функцията за почистване с пара и после избършете със суха кърпа. Можете да поставите лимонен сок вътре и да пуснете фурната, за да отстраните миризмата по-бързо.
Фурната не готви правилно.	По време на готвене вратата на фурната се отваря често.	Ако отваряте често вратичката, вътрешната температура ще бъде по-ниска и това може да повлияе на резултатите.
	Органите за управление на фурната не са настроени правилно.	Настройте правилно органите за управление на фурната и опитайте пак.
	Грилът или другите аксесоари не са поставени правилно.	Поставете правилно аксесоарите.
	Използвани са съдове с грешния размер.	Използвайте подходящи съдове за готвене с плоско дъно.

Отстраняване на неизправности и информационни кодове

Проблем	Причина	Действие
Пара		
Чувам, че водата ври по време на готвенето на пара	Водата се нагрява с помощта на паронагревателя.	Това не е неизправност във фурната.
Чувам необичаен звук, когато спре готвенето на пара.	След като готвенето на пара приключи, водата се източва от паронагревателя.	Това не е неизправност във фурната.
Не излиза пара.	Не е поставен водният резервоар.	Уверете се, че водният резервоар е поставен правилно.
	Няма вода във водния резервоар.	Напълнете водния резервоар и опитайте пак.

Информационен код

Информационен код	ПРИЧИНА	Действие
C-d0	Бутоните за управление са натиснати над 10 секунди.	Почистете клавишите и проверете дали няма вода по повърхността около тях. Ако се повтори, изключете фурната за над 30 секунди и опитайте да настроите отново. Ако се появи отново, обадете се на центъра за обслужване на клиенти на SAMSUNG.

ЗАБЕЛЕЖКА

Ако предложеното решение не разреши проблема, се свържете с местен център за обслужване на клиенти на SAMSUNG.

Технически спецификации

SAMSUNG се стреми да подобрява изделията си непрекъснато. Затова и конструктивните спецификации, и тези инструкции за потребителя подлежат на промяна без предизвестие.

Модел	MG23K3575**
Захранване	230 V, ~ 50 Hz AC
Консумация на ел. енергия	
Максимална мощност	2300 W
Микровълни	1250 W
Грил (нагревателен елемент)	1100 W
Изходна мощност	100 W / 800 W – 6 нива (IEC-705)
Работна честота	2450 MHz
Размери (Ш x В x Д)	
Външни (включително дръжката)	489 x 275 x 392 мм
Кухина на фурната	330 x 211 x 324 мм
Обем	23 литра
Тегло	
Нето	Прибл. 13,0 кг

Бележка

Имайте предвид, че гаранцията на Samsung HE покрива обажданията до сервиз за разясняване на работата на продукта, коригиране на неправилно монтиране или извършване на нормално почистване и поддръжка.

ВЪПРОСИ ИЛИ КОМЕНТАРИ?

СТРАНА	ОБАДЕТЕ СЕ	ИЛИ НИ ПОСЕТЕТЕ ОНЛАЙН НА
BOSNIA	055 233 999	www.samsung.com/support
BULGARIA	*3000 Цена в мрежата 0800 111 31 , Безплатна телефонна линия	www.samsung.com/bg/support
CROATIA	072 726 786	www.samsung.com/hr/support
CZECH	800 - SAMSUNG (800-726786)	www.samsung.com/cz/support
HUNGARY	0680SAMSUNG (0680-726-786) 0680PREMIUM (0680-773-648)	www.samsung.com/hu/support
MONTENEGRO	020 405 888	www.samsung.com/support
POLAND	801-172-678* lub +48 22 607-93-33* Dedykowana infolinia do obsługi zapytań dotyczących telefonów komórkowych: 801-672-678* lub +48 22 607-93-33* * (koszt połączenia według taryfy operatora)	www.samsung.com/pl/support
ROMANIA	*8000 (apel in retea) 08008-726-78-64 (08008-SAMSUNG) Apel GRATUIT	www.samsung.com/ro/support
SERBIA	011 321 6899	www.samsung.com/rs/support
SLOVAKIA	0800 - SAMSUNG (0800-726 786)	www.samsung.com/sk/support
LITHUANIA	8-800-77777	www.samsung.com/lt/support
LATVIA	8000-7267	www.samsung.com/lv/support
ESTONIA	800-7267	www.samsung.com/ee/support
SLOVENIA	080 697 267 (brezplačna številka)	www.samsung.com/si



DE68-04403H-00